



Fondé en 1951

de Bagot

# La Pensée



**Nous sommes détaillant autorisé**

Apporte ton propre téléphone ou achètes-en un. D'une manière ou d'une autre, tu économises.

|   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Forfait Appels illimités partout en province<br/>Illimités Textos partout au Canada et à l'International .....</li> <li>• Forfait Appels illimités partout au Canada<br/>Illimités Textos partout au Canada et à l'International 4,5 Go Données .....</li> </ul> | <p><b>25 \$</b> /mois</p> <p><b>40 \$</b> /mois</p> |
|---|---|

188284

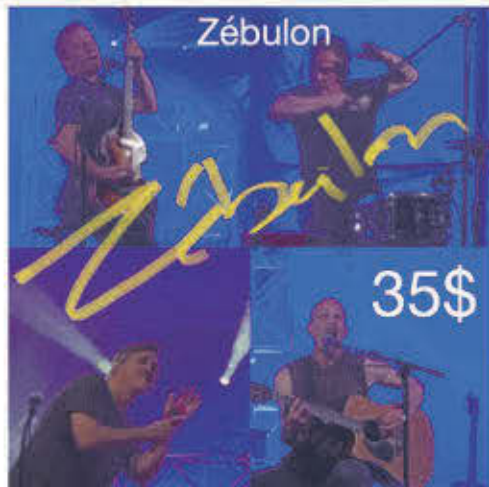
**NOTRE ATELIER DE RÉPARATION PROFESSIONNELLE EST TOUJOURS LÀ À VOTRE SERVICE.**

**LOISELLE**  
ÉLECTRONIQUE LTÉE

1115 BOULAY, ACTON VALE 450 546-3273



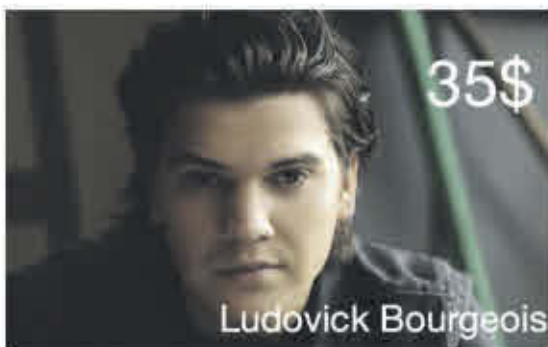
# Programmation 2021-2022



Zébulon

35\$

16 octobre 2021



35\$

Ludovick Bourgeois

19 février 2022



36\$

Cathy Gauthier

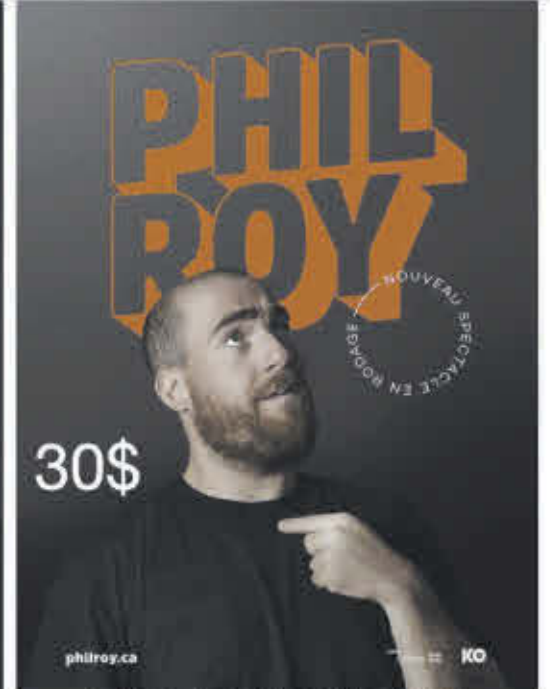
16 avril 2022



35\$

Laurent Paquin

6 novembre 2021



# PHIL ROY

30\$

27 novembre 2021



# JULIEN TREMBLAY EN RODAGE

30\$

18 et 19 mars 2022



Caisses populaires de la MRC d'Acton

Caisses Desjardins d'Acton Vale-Rivière Noire  
Caisses Desjardins de la Seigneurie de Ramezay  
Caisse populaire de Saint-Théodore-d'Acton



Damien Robitaille

35\$

11 juin 2022



[www.sallelaurentpaquin.com](http://www.sallelaurentpaquin.com)



(450-924-0986)

Ajout à l'équipe de médecins

# La Coopérative de santé voit l'avenir avec optimisme



Alain BÉRUBÉ  
aberube@lapensee.qc.ca

Après un été passé avec un personnel médical réduit, la Coopérative de solidarité de santé de la MRC d'Acton agrandira son équipe le 7 septembre. La directrice générale Julie Desgranges a confiance que l'avenir s'annoncera meilleur pour l'organisme.

Dre Célia De Bruyn, une finissante en médecine à l'Université Laval, vise une clientèle variée touchant entre autres la gériatrie, la santé mentale, la toxicomanie et les maladies chroniques. Elle a une préférence pour les suivis en gynécologie, en obstétrique et en pédiatrie, dont les 0-5 ans.

« Dre De Bruyn suivra, pour sa première année de pratique, au moins 500 nouveaux patients en provenance du guichet d'accès. Cela s'inscrit dans notre volonté toujours renouvelée d'offrir les services d'un médecin à chaque citoyen de la MRC d'Acton », commente Mme Desgranges.

L'arrivée de Dre De Bruyn permettra à la Coopérative de santé de bénéficier d'une équipe de cinq médecins. Durant l'été, elle a dû se résoudre à desservir uniquement les patients demeurant dans la MRC d'Acton à cause de ses effectifs médicaux réduits.

« Avec le retour en janvier de Dre Marilou D.-Noiseux, qui était en congé de maternité, en plus de l'embauche probable d'un autre médecin et d'une infirmière praticienne spécialisée en avril, l'année 2022 s'annonce meilleure pour nous. Ce sera très bon pour le moral de tout le monde », soutient Julie Desgranges.

## VIOLENCE VERBALE

En juillet, la Coopérative de santé a annoncé par voie de communiqué que la violence verbale envers son personnel administratif était en hausse.

« C'est un peu moins pire depuis la parution de notre texte, mais il y a encore trop de gens qui manquent de compréhension et de savoir-vivre. La situation a été difficile pour nous cet été et nous avons donc rappelé aux patients l'importance de faire preuve de courtoisie », confie Mme Desgranges.

Avec en plus la pandémie qui perdure, le personnel administratif a vécu de temps à autres de fortes tensions. Certains patients ont manifesté bruyamment leur désaccord face aux normes sanitaires à suivre.

« Il a fallu sévir à quelques reprises en expulsant quelques personnes. Notre équipe en place mérite le respect. La situation s'améliore toutefois peu à peu et, dès le 6 septembre, nous aurons deux salles d'urgence, soit une zone chaude et une zone froide, ce qui devrait nous



Dre Célia De Bruyn joindra, le 7 septembre, l'équipe médicale de la Coopérative de solidarité de santé de la MRC d'Acton.



Julie Desgranges (photo KM Photographie)

aider beaucoup », soutient Julie Desgranges.

## TIRAGES POUR LES MEMBRES

Afin de remercier ses membres pour leur fidélité, la Coopérative de santé fera tirer deux chèques-cadeaux de 500 \$, provenant de plusieurs marchands de la MRC d'Acton.

Pour être éligible, il faudra avoir renouvelé sa cotisation annuelle avant le

31 octobre. Le tirage aura lieu le 15 novembre.

« Ces chèques-cadeaux sont en lien avec des entreprises permettant de prendre du temps pour soi, que ce soit par exemple dans un lieu de détente, pour des soins ou un vignoble. Nous espérons bien sûr convaincre encore plus de gens à devenir membres afin d'appuyer nos efforts », conclut Mme Desgranges.



# Jean Coutu

## Merci Merci Merci

de votre accueil, déjà 6 mois avec vous

du 2 au 5 septembre. Chaque achat effectué à la pharmacie vous donne la chance de gagner une **carte cadeau de 25\$**

**TIRAGE**  
tous les jours

Ces services sont offerts par  
**Karine Vallière**  
pharmacienne propriétaire  
affiliée à  **Jean Coutu**  
1440, rue d'Acton, Acton Vale • 450 546-2744  
La pharmacienne propriétaire est la seule responsable de ces activités.

*L'équipe de la  
Pharmacie Karine Vallière  
affiliée à Jean Coutu  
vous remercie*

 C'EST TOUT  
LE QUÉBEC  
QUI GAGNE

# LA CULTURE AJOUTE

# DE LA COULEUR À NOS VIES.

Découvrez-la en famille dans les musées,  
dans les salles de cinéma ou à travers  
les arts visuels, la musique, les métiers d'art  
et tant d'autres disciplines artistiques.

←  
CHOISSONS  
LA CULTURE QUÉBÉCOISE.

[Quebec.ca/NotreCulture](http://Quebec.ca/NotreCulture)

  
Votre  
gouvernement

Québec 

# Des déjeuners pour favoriser la réussite scolaire

Alain BÉRUBÉ

**La Maison des jeunes L'Initiative de Valcourt souhaite faire sa part pour la réussite scolaire. Dès le 21 septembre, un nouveau projet de déjeuners permettra à des élèves de l'école secondaire de l'Odysée de démarrer la journée du bon pied.**

Le projet, qui porte le nom de « Des jeunes nés pour réussir », permettra à 20 élèves de l'Odysée de déjeuner dans les locaux de l'Initiative, pour un coût très modique.

« Trop de jeunes ne mangent pas le matin, pour diverses raisons, ce qui peut entre autres causer des difficultés de concentration en classe. Le déjeuner est le repas le plus important de la journée et, pour les élèves au secondaire, ça peut faire une belle différence », explique la coordonnatrice adjointe Chantal David.

Les jeunes participants au projet devront témoigner de leur engagement et de leur volonté à être présents tout au long de l'année scolaire.

« Notre cuisine a été adaptée afin de bien recevoir ces élèves dès 7 h le matin. En plus des déjeuners, ils pourront réviser leurs travaux et même rece-

voir une aide aux devoirs. Les ordinateurs et la salle d'entraînement seront accessibles. Ce sera également l'occasion de fraterniser avec d'autres jeunes de leur école », commente Mme David.

La coordonnatrice adjointe de la Maison des jeunes de Valcourt est d'ailleurs ravie de constater que la cuisine est très utile durant toute l'année.

« Des activités tels le *vegge* de la semaine (fruits et légumes à l'honneur) et les soupers thématiques annuels sont très appréciées. Nous accueillons jusqu'à 50 élèves à l'heure du dîner, qui peuvent ainsi compléter chez nous leurs lunches. Nous espérons reprendre éventuellement nos soupers-bénéfiques annuels, qui ont été mis sur la glace à cause de la pandémie, et qui étaient une belle vitrine pour les talents culinaires de nos jeunes. Mais le meilleur est à venir et nos activités en général reprennent leur rythme graduellement. En attendant, on a pu garder le lien avec les jeunes de manière virtuelle. On garde le moral! », conclut Mme David.

Pour en savoir plus sur le projet de déjeuners et pour s'inscrire (d'ici le 17 septembre) : 450 532-2281, initiative@cooptel.qc.ca ou au 1019, rue Saint-Joseph, à Valcourt.



La Maison des jeunes L'Initiative proposera, dès le 21 septembre, un projet de déjeuners auprès de 20 élèves de l'école de l'Odysée afin de favoriser la réussite scolaire. On voit ici quelques jeunes dans la cuisine qui regorge d'activités tout au long de l'année. (photo archives)

## Un nouvel horaire pour le site des résidus verts d'Acton Vale

La Ville d'Acton Vale avise les citoyens qu'il y a des changements pour les heures d'ouverture du site des résidus verts (rue Bernier) dès aujourd'hui.

L'horaire est le suivant: mercredi de 8 h 30 à 16 h 30, jeudi de 13 h 30 à 18 h 30, vendredi de 13 h 30 à 18 h 30 et samedi de 9 h 30 à 15 h 30.

Le site peut accueillir seulement les matières telles que branches d'arbres (maximum 8 pouces de diamètre), les

retailles de haies, le gazon, les feuilles, les déchets de jardins et la terre. Dans le cas des feuilles, si vous utilisez des sacs de plastique, on demande de vider ses sacs.

Le service est gratuit et est accessible à tous les citoyens d'Acton Vale. Une preuve de résidence sera demandée à l'entrée du site.

La Ville d'Acton Vale remercie la population de sa collaboration.

**Pour la souveraineté alimentaire et la gestion de l'offre**

**Simon-Pierre Savard-Tremblay**

450 768-2592 | 1920 rue des Cascades Ouest, Saint-Hyacinthe, J2S 3J5 | simonpierresavardtremblay@bloc.quebec

Saint-Hyacinthe - Bagot | Bloc Québécois

198733

**CLINIQUE DE DENTUROLOGIE ET D'IMPLANTOLOGIE ACTON**

**FABRICATION ET RÉPARATION DE PROTHÈSE DENTAIRE**

**CONSULTATION ET NETTOYAGE GRATUIT SUR RENDEZ-VOUS**

**2 CLINIQUES POUR MIEUX VOUS SERVIR, ACTON VALE ET VALCOURT**

**Heures d'affaires**  
Lundi au samedi, jours et soirs sur rendez-vous

**AVANT**

**APRÈS**

**LE PREMIER PAS VERS UN SOURIRE ÉPOUSTOUFLANT.**

1058, rue Dubois, Acton Vale | 450 546-7505  
1038-A rue St-Joseph, Valcourt | 450 532-0932

197364

# La Fabrique Saint-Jean-Baptiste veut éviter la fermeture de l'église de Roxton Falls

L'organisme Patrimoine Roxton Falls craint pour l'avenir de l'église Saint-Jean-Baptiste, un bâtiment patrimonial et historique.

La présidente Evelyne Girardot soutient que d'ici trois ans, on sera face à une fermeture inévitable,

« En 2020, les revenus totalisaient 27 000 \$ en dons, quêtes, dîmes et capitations. Cette somme ne suffit pas à payer les dépenses fixes: électricité et chauffage, assurance, déneigement, tonte du gazon, réparations mineures, etc. auxquels, s'ajoutent la rémunération du personnel et les charges associées », mentionne-t-elle,

an plus de souligner les changements dans la pratique religieuse des croyants.

Selon Mme Girardot, il devient donc nécessaire de transformer ce lieu afin d'assurer son avenir.

« Une profonde réflexion doit être enclenchée immédiatement pour qu'une transformation du lieu puisse permettre de le préserver et de le rendre accessible à toute la collectivité pour d'autres activités que le culte. Selon l'abbé Mitchell, prêtre et curé de l'équipé pastorale de l'Unité des Semeurs, ce bâtiment peut et doit servir à autre chose », dit-elle.

La présidente de Patrimoine Roxton Falls rappelle la richesse patrimoniale de l'église de Roxton Falls.

« Construite selon les plans de Victor Bourgeau, également architecte de l'église Notre-Dame de Montréal, elle s'impose dans le paysage de Roxton Falls depuis plus d'un siècle. Son clocher visible au loin, est intégré dans la signature visuelle du village », souligne-t-elle.

Une rencontre sur l'avenir de l'église aura lieu le 15 septembre à 19h, à l'église. La population est invitée à participer à une rencontre où les détails de la situation financière seront présentés et où des idées pourront être échangées sur d'autres usages potentiels du bâtiment.

« Ce sera le point de départ d'une réflexion en profondeur, à laquelle tous sont conviés à participer. Une solution créative et appropriée pour la conservation de ce lieu patrimonial doit être trouvée. », indique Mme Girardot.

Cet événement respectera les règles sanitaires reliées à la COVID-19 qui seront en vigueur au moment de sa tenue.

Une solution créative et appropriée pour la conservation de ce lieu patrimonial doit être trouvée.

## PERRON DE L'ÉGLISE

Patrimoine Roxton Falls mentionne par ailleurs que le perron de l'église se dégrade et il est devenu pressant de le remplacer. Une campagne de financement s'est tenue en décembre.

Des couvre-visages réalisés par des artisanes locales ont été mis en vente. Les montants recueillis se sont ajoutés aux divers dons amassés par la Fabrique pour ce projet.

Ainsi, dans les états financiers produits en date du 31 décembre 2020, une somme de 37 794 \$ était affectée au perron, avec en plus des dons de 6 939 \$ reçus dans les six premiers mois de l'année.

« En ajoutant la contribution additionnelle de la paroisse d'un montant

de 10 000 \$ on obtient un total de 54 733 \$. Il reste donc un montant d'environ 7 500 \$ à recueillir pour atteindre l'objectif fixé à 62 000 \$. D'autres dons se sont ajoutés depuis la fin juin et les responsables du projet sont confiants d'atteindre cet objectif à temps pour le début des travaux », atteste Mme Girardot. .

Le matériau proposé pour la reconstruction du perron de l'église est le bois. Ce choix correspond au matériau du perron d'origine qui a été remplacé en 1956 par le perron actuel en béton. Le nouveau perron doit respecter à la fois, les normes actuelles du code du bâtiment et les exigences de la municipalité pour les édifices patrimoniaux.

Une rampe pour accès par les personnes à mobilité réduite fait partie des besoins exprimés aux architectes et ingénieurs qui ont produit les plans et devis à la demande de la Fabrique.

En juillet, une demande de dérogation mineure a été faite à la municipalité pour la démolition et la reconstruction du parvis à partir des plans et devis réalisés. Cependant, cette demande a été refusée.

La municipalité demande à la Fabrique de consulter des experts en architecture patrimoniale afin de certifier que la nouvelle construction soit bien intégrée architecturalement au patrimoine bâti. À la suite de cet exercice, la Fabrique pourrait devoir ajouter des coûts supplémentaires au budget prévu. Toutefois, ceux-ci n'ont pas encore été évalués.

En plus de la réfection du perron, Patrimoine Roxton Falls continue d'appuyer la Fabrique dans ses différents efforts pour la mise en valeur et la protection de ce bâtiment patrimonial d'importance pour la collectivité.

L'association proposera une visite commentée des lieux et une activité jeunesse dans le cadre des Journées du patrimoine religieux le dimanche 12 septembre, entre 13 h et 16 h 30.

## Le spectacle « Acupunk » en tournée dans la MRC d'Acton



Le Théâtre de la Dame de Cœur d'Upton a lancé le 24 août, à la gare d'Acton Vale (dans le cadre de la « Gare en fête »), une tournée de la MRC d'Acton avec son spectacle de rue « Acupunk ».

Deux marionnettes géantes, Éria et Terrenis, abordent durant 25 minutes le thème de l'acupuncture terrestre, alors que les deux personnages veulent guérir les zones d'énergie de la Terre.

Après des escales à Acton Vale et Upton, d'autres municipalités accueilleront le spectacle en septembre et octobre. Pour en savoir plus, on peut suivre la page Facebook du Théâtre de la Dame de Cœur ou sur celles des municipalités.

✓ Ayons le courage de lutter contre les changements climatiques en mettant fin aux subventions des grandes pétrolières.

Brigitte  
Sansoucy  
Saint-Hyacinthe-Bagot

Oser ensemble



Payé et autorisé par l'agent officiel de la candidate.

# Le respect du code de la sécurité routière pour une rentrée plus sécuritaire

Partout en province, des centaines de milliers d'élèves reprennent la route vers leurs établissements scolaires. La présence d'autobus scolaires, de piétons, de cyclistes et de brigadiers augmentera nécessairement l'achalandage sur le réseau routier.

Dans un but de prévention, jusqu'au 7 septembre, les policiers de la Sûreté du Québec intensifieront leurs interventions aux abords des écoles. Les usagers de la route sont invités à redoubler de prudence afin d'assurer une rentrée scolaire sécuritaire pour tous.

Quelles sont les règles?

- Respectez les limites de vitesse affichées. Dans une zone scolaire, du lundi au vendredi, et ce, de septembre à juin, la limite de vitesse ne peut excéder 50 km/h (à moins que la vitesse affichée soit de 30 km/h pour la zone scolaire) entre 7 h et 17 h. L'amende est doublée si l'infraction est commise à l'intérieur de la période précisée.

- Les usagers de la route approchant un autobus ou un minibus affecté au transport d'écoliers dont les feux rouges intermittents sont en marche doivent s'immobiliser à plus de cinq mètres de l'autobus ou du minibus. Il en est de

même lorsque l'autobus ou le minibus fait l'usage de son signal d'arrêt obligatoire. Ainsi, il est possible de croiser ou de dépasser un autobus scolaire seulement lorsque les feux rouges intermittents sont éteints et que le signal d'arrêt obligatoire est fermé. Toutefois, il est important que les usagers de la route s'assurent qu'ils peuvent le faire sans danger. Le nombre de points d'inaptitude attribuables à cette infraction est de neuf.

- Lorsque la circulation est dirigée par un agent de la paix, un brigadier scolaire ou un signaleur chargé de diriger la circulation lors de travaux, toute personne doit,

malgré une signalisation contraire, obéir à leurs ordres et signaux.

Rappelons également l'importance du respect de la signalisation aux abords des écoles, particulièrement les zones réservées aux autobus, les zones où le stationnement est interdit et les zones de débarcadère.

Plusieurs parents déposent leur enfant à l'école; ceux-ci doivent s'assurer de le faire à un endroit sécuritaire afin d'éviter les manœuvres imprudentes telles que le stationnement en double et les virages en « U ».

La SQ souhaite à tous une bonne rentrée scolaire.

## Cinq générations réunies



On voit ici cinq générations d'une même famille réunies récemment à la Résidence du Domaine Rousseau, à Acton Vale.

Sur la photo de groupe, on voit Lucille Favreau, âgée de 92 ans et le nouveau-né Maden entouré de Marcel Blanchette (arrière grand-père de Maden), Marika Bernier (mère de Maden) et Nancy Blanchette (grand-mère du bébé).

### Mon dossier chasse et pêche



Achetez en ligne vos permis de pêche et de chasse au petit gibier

[Quebec.ca/mondossierchassepeche](http://Quebec.ca/mondossierchassepeche)



Votre gouvernement

Québec



Jonathan Bélisle  
DENTUROLOGISTE



### Quel est l'étape clé pour une bonne digestion?

Une bonne mastication des aliments est une étape préalable à une bonne digestion. En effet, lorsque nous mastiquons adéquatement nous réduisons les aliments en purée et imprégnons les aliments de salive. La salive contient des enzymes qui commencent à dégrader les aliments lors de la mastication. Donc même avant d'avaler le bol alimentaire, nous commençons la digestion. Lorsque la mastication est effectuée rapidement et de façon inadéquate, l'estomac doit compenser cette étape qui a été négligée. De plus une bonne mastication vous permettra de mieux assimiler les nutriments.

Au fil du temps, une mauvaise mastication peut entraîner des brûlements d'estomac, des reflux gastriques ainsi que des rapports fréquents. Voici l'importance d'avoir des prothèses dentaires efficaces et bien ajustées.

### Bonne mastication - Bonne digestion

975, rue Daigneault, Acton Vale (Face à L'Animalerie Acton)  
450 546-5658

Fabrication et réparation de prothèses dentaires de tout types.

# Bac ou poubelle ?

**Le papier  
aluminium  
on le jette  
dans...**



**...le bac !  
Après l'avoir  
mis en boule !**

**Vous doutez?  
Consultez  
l'application**



**Votre  
gouvernement**

**RECYC-QUÉBEC  
Québec**



Le placement publicitaire de la présente campagne s'inscrit dans le cadre de la Loi sur la qualité de l'environnement (chapitre Q-2) et de la réglementation relative. Les journaux assujettis sont tenus de contribuer en espaces publicitaires à leur juste part.

## Élections en bref

### SAVARD-TREMBLAY À LA DÉFENSE DE LA SOUVERAINETÉ ALIMENTAIRE ET DE LA GESTION DE L'OFFRE

Le candidat du Bloc Québécois dans Saint-Hyacinthe-Bagot, Simon-Pierre Savard-Tremblay, s'engage à promouvoir le modèle d'agriculture québécois et assure que le projet de loi bloquiste visant à protéger intégralement la gestion de l'offre dans les futurs accords commerciaux sera redéposé.

« Nous avons réussi à faire progresser ce projet de loi jusqu'à l'une des dernières étapes, l'étude en comité, à laquelle j'ai activement pris part en tant que porte-parole du Bloc Québécois en commerce international. Le processus d'adoption n'a toutefois pas pu être complété avant la fin de la session parlementaire, notamment dû au gouvernement libéral, qui en a délibérément retardé le traitement, malgré un appui factice lors des votes en Chambre », rappelle le député sortant.

M. Savard-Tremblay dénonce l'incohérence des troupes conservatrices, qui se présentent aujourd'hui comme défenseur de la gestion de l'offre, alors que la grande majorité des élus de la formation, dont le chef Erin O'Toole, ont voté contre l'adoption du projet de loi.

« J'ai de mon côté combattu sans relâche pour nos agriculteurs et agricultrices tout au long de mon premier mandat, et continuerai de le faire, sans concessions. Aucune entente de compensation n'a encore été conclue avec les productrices et producteurs pour les pertes causées par les brèches négociées dans l'Accord Canada-États-Unis-Mexique, et je m'assurerai que le prochain gouvernement s'y affine. D'ailleurs, n'eût été des pressions répétées du Bloc Québécois, les compensations pour l'accord avec l'Europe et le Partenariat transpacifique ne seraient toujours pas versées non plus », dit-il.

Il rappelle également la dernière tentative libérale de retarder en janvier 2022 la mise en œuvre de la loi C-208, rendant plus équitable le transfert des entreprises familiales. Avant son adoption, le transfert d'une entreprise à un membre de la famille était traité comme un dividende et non comme un gain en capital, contrairement à la vente à un tiers. Le propriétaire n'avait donc pas droit à l'exonération cumulative des gains en capital s'il vendait son entreprise à ses enfants. À la suite des pressions exercées par l'opposition, le gouvernement a fait volte-face et a confirmé en juillet son application immédiate. Le candidat bloquiste se méfie toutefois de l'intention annoncée d'y faire des modifications et entend suivre le dossier de près.

« Je poursuivrai également la promotion de mon initiative visant à mettre à valeur les produits de la région, grâce aux logos #FiertéMaskoutaine et #FiertéActon », affirme-t-il.

### SANSOUCY SOUTIENT L'AGRICULTURE LOCALE

Selon la candidate du NPD dans Saint-Hyacinthe-Bagot, Brigitte Sansoucy, la pandémie a permis à la population de réaliser à quel point l'agriculture est un secteur essentiel et vital de notre économie, ce qui a suscité un engouement pour l'achat local. Ce parti soutient qu'il est temps d'avoir un gouvernement fédéral qui travaille réellement aux côtés des agricultrices, des agriculteurs et des fermes familiales d'ici.

« Partout au pays les gens sont très fiers, et avec raison, de l'adoption de pratiques agricoles durables, de la réduction des gaz à effets de serre ou de l'adaptation des fermes aux changements climatiques. L'agriculture est un moteur important de notre économie locale », déclare Mme Sansoucy.

Il est donc primordial, selon elle, de soutenir l'agriculture locale en facilitant l'accès aux marchés pour les producteurs agricoles, car manger local c'est cultiver l'économie d'ici. La Stratégie alimentaire canadienne du NPD propose une approche pangouvernementale pour répondre aux besoins et aux priorités régionales en investissant dans nos communautés agricoles, en soutenant les jeunes et les nouveaux agriculteurs et agricultrices, et en prenant des mesures pour s'assurer que les moyens de subsistance ruraux soient durables.

Le NPD protégera entièrement la gestion de l'offre dans toutes les négociations commerciales dans le but de garantir notre souveraineté alimentaire, de protéger l'environnement et notre santé.

« Il est aussi nécessaire de s'assurer de la réciprocité des normes avec nos partenaires commerciaux afin que nos producteurs agricoles compétitionnent à armes égales avec les produits qui entrent au

Canada. Nous devons être fiers et valoriser l'agriculture d'ici puisqu'elle est produite en respectant de très hautes normes de qualité », ajoute Mme Sansoucy.

Le gouvernement fédéral doit selon elle accroître le soutien agroenvironnemental aux provinces dans le contexte où la plupart des pratiques agricoles bénéfiques pour l'environnement engendrent des coûts et des risques pour les entreprises agricoles.

« J'ai toujours défendu l'agriculture, si vitale pour notre économie régionale », conclut l'ex-députée de Saint-Hyacinthe-Bagot.

Mme Sansoucy est diplômée de l'ITA de Saint-Hyacinthe et a consacré une partie de sa carrière au MAPAQ. Elle siège au comité de bassin versant du ruisseau des Salines. En tant que députée, elle a présenté une motion au Parlement demandant un soutien pour un programme de compensation pour les bandes riveraines

## Acton Vale CANADA PROVINCE DE QUÉBEC VILLE D'ACTON VALE

# ÉLECTIONS MUNICIPALES

## LE 07 NOVEMBRE 2021

**Comme le prévoit la loi, des élections municipales auront lieu dans toutes les municipalités du Québec le 07 novembre 2021. La présidente d'élection de la Ville d'Acton Vale, madame Claudine Babineau, OMA désire informer les électrices et les électeurs qui souhaitent prendre part au scrutin à titre de candidate ou de candidat qu'ils ont jusqu'au 01 octobre 2021 pour produire une déclaration de candidature à l'endroit suivant :**

Bureau de la présidente d'élection ou de l'adjointe désignée à cette fin  
Hôtel de Ville  
1025 rue Boulay  
Acton Vale, Québec  
J0H 1A0

À noter que les déclarations de candidature sont acceptées du 17 septembre 2021 au 01 octobre 2021 à 16 h 30.

Toute personne éligible peut poser sa candidature à un seul poste de membre du conseil de la municipalité.

La déclaration de candidature doit comporter les signatures d'appui d'au moins dix (10) électeurs de la municipalité pour le poste de maire, et d'au moins dix (10) électeurs de la municipalité pour le poste de conseiller.

Celles et ceux qui désirent obtenir plus d'information à ce sujet peuvent s'adresser à la présidente d'élection. On peut également consulter la section spéciale sur les élections municipales du site Web du Directeur général des élections, à l'adresse [www.electionsquebec.qc.ca](http://www.electionsquebec.qc.ca) ou communiquer avec son Centre de renseignements, soit par téléphone : 1 888 ÉLECTION (1 888 353-2846) ou par courriel : [dgeq@dgeq.qc.ca](mailto:dgeq@dgeq.qc.ca)

De plus, le directeur des élections a imposé un moratoire sur l'utilisation du vote électronique. En conséquence, le vote pour les élections municipales du 07 novembre 2021 se fera de façon traditionnelle, c'est-à-dire un bulletin de vote papier.

Source : Claudine Babineau, OMA présidente d'élection  
450-546-2703, poste 102  
Courriel : [claudine.babineau@ville.actonvale.qc.ca](mailto:claudine.babineau@ville.actonvale.qc.ca)

**HEURES DE  
TOMBÉE SPÉCIALES**

POUR L'ÉDITION DU 8 SEPTEMBRE 2021

COMMUNIQUÉS, RÉDACTION ET PUBLICITÉ  
**VENDREDI 3 SEPTEMBRE - 11 H**

ANNONCES CLASSÉES :  
**MARDI 7 SEPTEMBRE À MIDI**

Bonne fête  
du Travail  
à tous !

Fondé en 1951  
**La Pensée**  
de Bagot

198748

## Assurez-vous d'être inscrit pour voter

Vous votez pour la première fois? Vous venez de déménager?  
Vérifiez ou mettez à jour vos renseignements.



### Surveillez l'arrivée par la poste de votre carte d'information de l'électeur

Elle vous indique où et quand voter.



#### Communiquez avec Élections Canada si votre carte d'information de l'électeur :

- contient des erreurs
- n'est pas encore arrivée le 10 septembre

## Votre santé et votre sécurité sont notre priorité.

À votre bureau de vote, les préposés au scrutin porteront un masque.  
Il y aura aussi :



Du désinfectant pour les mains



Des repères clairs pour la distanciation physique



Un seul préposé au scrutin par table derrière un écran de plexiglas

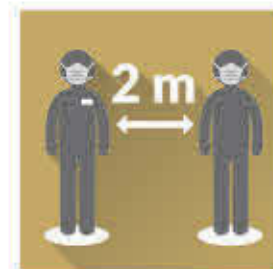
## Lorsque vous allez voter :



Portez un masque



Vous recevrez un crayon à usage unique pour marquer votre bulletin de vote. Vous pouvez aussi apporter votre stylo ou crayon



Respectez la distanciation physique : tenez-vous à au moins deux mètres des autres personnes

Si vous avez obtenu un résultat positif, avez des symptômes de COVID-19 ou avez été en contact avec une personne infectée, visitez [elections.ca](https://elections.ca) pour présenter une demande de vote par la poste. Vous avez jusqu'au mardi 14 septembre, 18 h, pour faire votre demande.



### Soyez prudent. Votez en sécurité.

Visitez [elections.ca](https://elections.ca) pour l'information officielle sur le vote et les mesures de santé et de sécurité en place

1-800-463-6868 / [elections.ca](https://elections.ca) / ATS 1-800-361-8935



Candidate dans Saint-Hyacinthe-Bagot

# Caroline-Joan Boucher prête à défendre les valeurs libérales

Jean-Luc LORRY

**La candidate libérale Caroline-Joan Boucher affirme qu'elle dispose d'un coffre à outils bien garni pour accéder à la fonction de députée de Saint-Hyacinthe-Bagot.**

« Je pense avoir toutes les compétences requises pour occuper le poste de députée fédérale de la circonscription. Je ne veux pas être une spectatrice, mais faire partie des décisions. Le Parti libéral a un plan taillé sur mesure pour le Québec », considère Mme Boucher.

L'association libérale locale a pourtant tardé à annoncer l'identité de la personne qui allait défendre les couleurs du parti politique de Justin Trudeau. « On est venu me solliciter et je me reconnais à travers les valeurs du Parti libéral », mentionne Mme Boucher.

## PANCARTES À VENIR

Selon Mme Boucher, la pose de ses pancartes électorales est prévue pour bientôt.

« J'aurais aimé faire une campagne électorale sans pancartes par respect de l'environnement. Je considère que les pancartes représentent de la pollution visuelle. D'ailleurs, je félicite Mme San-

soucy [candidate NPD] d'avoir utilisé les pancartes de la précédente campagne », mentionne Caroline-Joan Boucher.

Pour la présente campagne, Mme Boucher ira courtoiser le milieu agricole, un secteur incontournable de la circonscription avec lequel elle dispose, par son métier, d'un vaste champ d'expertise.

« Je suis agronome depuis 1991. D'abord à mon compte, puis pour celui de l'Union des producteurs agricoles (UPA). J'ai collaboré avec la fédération de l'UPA dans la région de Québec. J'ai toujours eu une grande admiration pour les producteurs agricoles », mentionne la candidate libérale.

Caroline-Joan Boucher occupe le poste de directrice de la division agricole et directrice générale adjointe du Groupe FBE Bernard Experts, une firme de génie conseil située sur le boulevard Laframboise.

« Je travaille pour l'aménagement du territoire. Je prends en charge les nouveaux projets agricoles comme les bassins pour l'irrigation, des expertises agronomiques, des demandes auprès de la CPTAQ et des accompagnements agronomiques pour les producteurs agricoles », détaille Mme Boucher.

Résidente de Saint-Hyacinthe, Caroline-Joan Boucher est mère de deux

enfants, dont l'un a émigré en Italie. « Je suis née à Ottawa. J'ai fait mes premiers pas sur la colline parlementaire. C'était peut-être un signe avant-coureur », souligne Mme Boucher.

Celle-ci croit beaucoup à l'éducation et à la formation continue puisqu'elle étudie pour décrocher un certificat en droit à l'Université Laval.



Agronome de métier, Caroline-Joan Boucher représentera les couleurs du Parti libéral en vue des prochaines élections fédérales. (photo Robert Gosselin | Le Courrier)

LES RENDEZ-VOUS AVEC MON BIEN-ÊTRE  
PAYEZ VOTRE COTISATION ANNUELLE AVANT LE 31 OCTOBRE ET COURREZ LA CHANCE DE GAGNER  
2 gagnants le 15 novembre 2021

500\$ en prix chez nos marchands locaux

Verger Lanière, Harmonie Institut  
Villa Nao, Styliste - Art Coiffure  
Détente et bien-être Chez Verena Hurvi  
Espace Pleine Forme, Jardins Jean-Pierre  
Ariane Gauthier soins de pieds  
Joël Archambault art thérapie  
Vignobles du Coteau des artisans  
Marché publix en ligne

GMF | Coopérative de santé de la MRC d'Acton

Desjardins  
Caisses de la MRC d'Acton  
Caisses Desjardins de la Vallée d'Acton  
Caisses populaires de Saint-Théodore-d'Acton

uniprix

Joan Coutin

198776



179501

## Activités en région

### BIBLIOTHÈQUE DE SAINT-VALÉRIEN-DE-MILTON

Heure du conte le samedi 4 septembre, à 10h. Réservez au 450-549-2895 ou sur notre Facebook. Apportez un pot en verre de 250 ou 500 ml pour faire un bricolage. Places limitées.

### CERCLE DES FERMÈRES DE ROXTON FALLS

Nous reprenons nos ateliers et réunions mensuelles. Le mardi 11 septembre, en matinée (soit à partir de 9h30), atelier à notre nouveau local du 211, rue Notre-Dame. Prenez note que normalement, les ateliers se tiendront le mardi après-midi sauf les journées de réunions mensuelles. Donc le 11 septembre, en après-midi (oui, oui, nouveauté) se tiendra notre réunion mensuelle dès 13h30. Pour celles qui viendront aux ateliers, si elles le désirent, elles pourront dîner sur place en apportant leur lunch respectif. Un frigo est à votre disposition au local. Café et petite collation servis. Le thème 2021-2022 : « Fières de nos valeurs ». Bienvenue à vous toutes, Fermières ou intéressées à le devenir.

### ÉGLISE ANGLICANE ST-MARK

Le 158<sup>e</sup> service annuel de l'Action de grâce aura lieu le dimanche 5 septembre, à 14h au 705, rue Boulay à Acton Vale. L'officiant sera le révérend Giuseppe Gagliano. Après la cérémonie, vous êtes tous cordialement invités au

jardin Wurtele, où des rafraîchissements légers vous seront offerts. Les règlements courants concernant la COVID-19 seront en vigueur. Familles, amis et la communauté en général seront les bienvenus.

### FADOQ RÉGION RICHELIEU-YAMASKA

La FADOQ-Région Richelieu-Yamaska offrira au cours de l'automne une série de conférences et d'ateliers en ligne sur différents sujets reliés à la vie courante, tout à fait gratuitement et ouverte à tous. Le premier rendez-vous virtuel se tiendra le 15 septembre, à 10 h. La conférence « Soyez à votre affaire pour ne pas perdre vos affaires » sera présentée par l'Autorité des marchés financiers. Cette conférence permettra aux participants de mieux connaître les signes d'une fraude potentielle. Elle traitera également du vol de renseignements personnels. Pour participer à la conférence et prendre connaissance des autres conférences à venir, vous devez vous inscrire en visitant le [www.fadoqry.ca/ateliers-et-conferences](http://www.fadoqry.ca/ateliers-et-conferences).

### LE PHARE SAINT-HYACINTHE ET RÉGIONS

Nous avons le plaisir de vous annoncer la poursuite de l'atelier pour les aînés « Isolé mais pas seul », pour les 55 ans et plus. Divisé en deux volets, le projet a pour but de briser l'isolement causé par le tournant informatique que la pandémie nous a fait vivre. Le premier volet consiste à apporter l'aide technologique nécessaire aux personnes qui, malheureusement, ne peuvent bénéficier de la technologie car ils ont de la difficulté à s'en servir. Le deuxième volet consiste en des ateliers mensuels par Diane Beauregard, qui abordera des thèmes qui touchent particulièrement les personnes aînées. La participation est gratuite. Inscription et info.: 450-773-7202 ou [reception@lephare-apamm.ca](mailto:reception@lephare-apamm.ca).

### LES PEINTRES DU MARDI

Vous aimez la peinture? Joignez-vous à nous. Quelques places disponibles le mardi après-midi. Coût minime. Début des activités le 7 septembre. Info.: Micheline, 450 546-7343. Les mesures sanitaires en vigueur seront appliquées.

### LOISIRS DE ROXTON FALLS

Retour du tirage de 10 000 \$ à Roxton Falls le samedi 25 septembre. Billets en vente au coût de 100\$ chacun chez BMR, Marché Tradition et Dépanneur frères Claude à Roxton Falls ainsi qu'à la municipalité du Village et du Canton de Roxton. Visitez le site internet [www.loisirsroxtonfalls.ca](http://www.loisirsroxtonfalls.ca) ou le Facebook des loisirs pour en savoir plus. Pré-tirage les 8 et 15 septembre. Faites vite, seulement 300 billets en circulation.

### PARRAINAGE CIVIQUE

Nous vous mettons au défi de faire ce que nous jugeons le plus agréable des bénévoles! 6 filleuls de votre région sont en attente d'un parrain ou d'une marraine. Serez-vous l'heureux bien-

fauteur? Plus concrètement, il s'agit de 3 heures par mois qui contribuent à briser l'isolement de personnes vivant avec une déficience intellectuelle ou physique. Vous aimeriez y participer? Contactez nous au 450-774-8758 ou visitez le [parrainagecivique.org](http://parrainagecivique.org).

### SAINTE-CHRISTINE

Le comité des Loisirs convie toute la population à une journée festive et rassembleuse, la Fête au village, le 11 septembre. Les mesures sanitaires applicables ce jour-là seront en vigueur. Horaire (changements possibles) : jeux gonflables à 14h; initiation au pickleball pour adultes à la patinoire de 15h à 17h; animation Ninja Warriors de 15h à 18h; partie amicale de deck hockey entre les pompiers de Sainte-Christine et de Durham-Sud de 17h30 à 18h30; feux d'artifice à 20h. Vente de nourriture et de boissons sur place. Pour plus de confort, apportez vos chaises.

### SCOUTS D'ACTON VALE

Soirée d'inscription pour les jeunes de 7 à 17 ans le 3 septembre, de 19h à 20h, au sous-sol de l'église.

## C'est à votre tour

### 1<sup>er</sup> septembre

68<sup>e</sup> anniversaire de mariage, Monique Blanchard et Lionel Chabot, Saint-Théodore-d'Acton  
Angélique Croteau, Upton  
Jessie-Lynn Labonté, Roxton Falls  
Line Labonté, Saint-Valérien-de-Milton  
Chantal Leclerc, Saint-Valérien-de-Milton

### 2 septembre

Jordan Bonneau, Acton Vale  
Éloïc Nadeau, Acton Vale

### 4 septembre

Thérèse Delisle, Durham-Sud  
Claudette Dépôt, Acton Vale  
Derek Nadeau, Acton Vale

### 5 septembre

Tony Desmarais, Lefebvre

### 6 septembre

Pauline Massé, Durham-Sud

### 7 septembre

Alain Bourgeois, Acton Vale  
Réjean Martel, Acton Vale



Si vous avez des «souhais de fête» ou des «anniversaires de mariage» à souligner au cours des prochaines semaines; contactez le 450 546-3271 ou pour la région de Valcourt, contactez le 819 366-3271. Heure limite, le vendredi 16 h pour la semaine qui suit.

## Ensemble ON RÉUSSIT!

### PORTES OUVERTES SUR PLACE

12 septembre

Visites guidées sur rendez-vous

### SÉANCES D'INSCRIPTION

2 et 3 octobre

Entrevues personnalisées au besoin

### ÉSSJ EN FÊTE 2.0

5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> année  
Activités en ligne  
17 septembre

### ÉSSJ EN FÊTE SUR PLACE

5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> année  
22 octobre, 8 h à 15 h 30

### TIRAGE D'UNE BOURSE D'ÉTUDES DE 500 \$

#### Programme d'aide à la réussite (PAR)

Programme adapté aux besoins des jeunes avec choix d'un des PARcours suivants :

- > Arts et création
- > Sports et plein air
- > Robotique et programmation
- > Menuiserie et mécanique

#### Programme d'enseignement personnalisé (PEP)

Cheminement où l'élève accomplit les deux années du 1<sup>er</sup> cycle en trois ans

#### Programme régulier avec option

- > Multisports
- > Multisciences
- > Multimédia et arts visuels
- > Orientation futsal
- > Orientation cheerleading (NOUVEAU!)

#### Programme d'éducation internationale

Concentration langues et bonification en éducation physique

Détails et inscription [essj.qc.ca](http://essj.qc.ca)



ÉCOLE SECONDAIRE  
SAINT-JOSEPH  
DE SAINT-HYACINTHE

2875, avenue Bourdages Nord  
Tél. : 450 774-3775

196401

# Upton innove grâce à ses modules de frappe

La Municipalité d'Upton est heureuse d'annoncer la première implantation au Québec de modules de frappe extérieure accessible gratuitement à l'ensemble de la population.

Ce module est composé de deux sacs de frappe (punching bag), de deux mannequins Bob, d'un ballon de vitesse et d'un ballon à deux bouts. Les équipements situés au terrain des loisirs offrent la possibilité de faire un entraînement complet, puisque ceux-ci ont été implantés à proximité des modules d'exercices déjà existants.

Guy Lapointe, maire de la Municipalité, est fier de cette nouvelle construction.

« L'implantation des modules de frappe prouve qu'Upton n'hésite pas de sortir des sentiers battus pour offrir des nouvelles activités aux citoyens. Nous sommes fiers d'être la première municipalité à offrir ce genre d'équipements au Québec, mais surtout nous sommes encore plus heureux d'offrir une activité pour les adolescents qui est hors du commun », dit-il.

Les coûts totaux pour la construction de cette infrastructure sont de 6 022 \$. Dans le cadre de ce projet, la Municipalité a reçu une aide financière



de 4 522 \$ du programme Fonds de soutien aux projets structurants de la MRC d'Acton. En tout, la Municipalité a investi 1 500 \$.

## Expo-Champs de retour à Saint-Liboire

Après une année loin de sa clientèle, le comité organisateur d'Expo-Champs est fébrile à recevoir à nouveau exposants, partenaires et visiteurs du milieu des affaires agricoles depuis hier ainsi qu'aujourd'hui et demain, à Saint-Liboire.

Tout comme les exposants présents, le comité organisateur s'est relevé, s'est adapté et sans changer la nature de l'événement, a travaillé ardemment à offrir un événement de qualité avec quelques modifications et nouveautés aux abords de l'autoroute 20.

Devant le constat du manque de main-d'œuvre dans un milieu en pleine effervescence, la création de la Zone Agri-emplois devenait une nécessité à Expo-Champs. En collaboration avec Espace Carrière, vous trouverez sur place des conseillères en développement professionnel.

La 22<sup>e</sup> édition d'Expo-Champs regroupe près de 300 exposants. Les visiteurs peuvent découvrir les nouveautés agricoles comme la plus grosse arroseuse sur le marché, le planteur haute-vitesse ou encore le premier taxi-lait disponible au Québec.

Les démonstrations commentées risquent encore cette année d'attirer les foules.

Après une visite remarquée en 2019, Jean-François Caron récidivera : six fois champion canadien des athlètes de force, il sera présent aujourd'hui, dès 13 h, alors que les visiteurs pourront le défier à la tour de force.

À l'Espace famille Desjardins, Kiro le clown fera le bonheur des enfants par sa présence chaque jour de 11 h à 14 h. Il se promènera également sur le site avec sa trottinette !

Tel que communiqué par la santé publique, le passeport vaccinal sera obligatoire pour les festivals et grands événements. Seuls les visiteurs ayant reçu deux doses de vaccin seront admis à Expo-Champs aujourd'hui et demain. L'inscription au registre des visiteurs sera obligatoire (seuls les exposants et les employés de GoXpo sont exemptés de ces modalités).

Pour en savoir plus et pour la billetterie: [www.expo-champs.com](http://www.expo-champs.com).

**parcours formation**  
Services aux entreprises  
Centre de services scolaire de Saint-Hyacinthe

**Devenez AGENT/AGENTE DE SÉCURITÉ**  
AVEC L'ATTESTATION DE FORMATION AGENT DE SÉCURITÉ DE 300 HEURES

**DU 20 SEPTEMBRE AU 26 NOVEMBRE 2021**

Ce programme permettra de former des agents et des agentes de sécurité aptes à assurer la protection de personnes, de biens, d'établissements, de lieux et de renseignements, et ce, dans un contexte de prévention de la criminalité et du maintien de l'ordre.

Toutes les mesures de santé publique en vigueur seront respectées.

Certains préalables et critères d'admissibilité sont nécessaires pour s'inscrire.  
Avec la participation financière de:

**Québec**

**Inscrivez-vous dès maintenant**

450 771-1225, poste 6553  
[www.parcoursformation.com](http://www.parcoursformation.com)

195613

**parcours formation**  
Services aux entreprises  
Centre de services scolaire de Saint-Hyacinthe

**Devenez EMPLOYÉ(E) AU SOUTIEN ADMINISTRATIF ET EXPÉRIENCE CLIENT**  
AVEC L'ATTESTATION DE FORMATION Soutien administratif et expérience client DE 390 HEURES - À ACTON VALE

**DU 25 OCTOBRE 2021 AU 18 FÉVRIER 2022**

Cette formation prépare les participants à l'exercice d'une profession en soutien administratif, dont le travail quotidien consiste à réaliser, de façon autonome, des tâches administratives pour seconder, entre autres, les gestionnaires et les professionnels.

Toutes les mesures de santé publique en vigueur seront respectées.

Certains préalables et critères d'admissibilité sont nécessaires pour s'inscrire.  
Avec la participation financière de:

**Québec**

**Inscrivez-vous dès maintenant**

450 771-1225  
[www.parcoursformation.com](http://www.parcoursformation.com)

198575

# AVIS PUBLIC

## MESSAGE DE LA PRÉSIDENTE D'ÉLECTION

Comme le prévoit la loi, des élections municipales auront lieu dans toutes les municipalités du Québec le 07 novembre 2021. Ainsi, il est de ma responsabilité, en ma qualité de greffière de la Ville d'Acton Vale, d'assumer la présidence de cette élection générale.

Depuis le 1er juin 1997, l'utilisation de listes électorales ou référendaires municipales produites à partir de la LISTE ÉLECTORALE PERMANENTE est une obligation légale pour les municipalités. La liste électorale permanente est confectionnée à partir des données du recensement provincial mises à jour par le Directeur général des élections du Québec et à l'aide des banques de données de la Société de l'Assurance Automobile du Québec et de la Régie de l'Assurance Maladie du Québec.

Ces données seront complétées par l'ajout des propriétaires uniques d'un immeuble ou des occupants uniques d'un établissement d'entreprise non domiciliés sur le territoire de la ville d'Acton Vale qui auront présenté une demande d'inscription ou par l'ajout des copropriétaires indivis d'un immeuble ou des cooccupants d'un établissement d'entreprise

non domiciliés sur le territoire de la ville d'Acton Vale qui auront présenté une procuration à la présidente d'élection, tel que le requiert la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Nous vous recommandons de lire attentivement le résumé des principales informations que nous avons recueillies pour vous et qui sont susceptibles d'intéresser l'électeur ou le candidat éventuel. Bien sûr, ce guide ne saurait remplacer une lecture attentive de la loi.

J'ai nommé pour agir à titre de secrétaire d'élection: Madame Maryse Ouellette.

Nous sommes disponibles pour répondre à toutes vos interrogations, au bureau de la présidente d'élection (450) 546-2703, poste 102 ou au bureau de la secrétaire d'élection (450) 546-2703, poste 101.

La présidente d'élection  
Claudine Babineau, OMA

### DATES IMPORTANTES

|  |  |
|--|--|
| <b>Au plus tard le 17 septembre 2021</b>   | Avis public de l'élection  |
| <b>17 septembre 2021</b>                   | Premier jour pour produire une déclaration de candidature  |
| <b>Au plus tard le 8 octobre 2021</b>      | Dépôt de la liste électorale   |
| <b>01 octobre 2021</b>                     | Dernier jour pour produire une déclaration de candidature. <b>Heure de fermeture du bureau de la présidente d'élection : 16 h 30</b> |
| <b>19 et 21 octobre 2021</b>               | Commission de révision de la liste électorale (Demandes d'inscription, de radiation ou de correction)                                |
| <b>31 octobre 2021 de 9 h 30 à 20 h 00</b> | Vote par anticipation<br><b>Complexe Multisports Desjardins 1600, 3<sup>e</sup> Avenue, Acton Vale</b>                               |
| <b>7 novembre 2021 de 9 h 30 à 20 h 00</b> | Jour de scrutin<br><b>Complexe Multisports Desjardins 1600, 3<sup>e</sup> Avenue Acton Vale</b>                                      |

**Le bureau de la présidente d'élection est situé à l'Hôtel de Ville, au 1025 rue Boulay, Acton Vale. Il est ouvert de 8 h 30 à 12 h 00 et de 13 h 00 à 16 h 30 du lundi au vendredi.**

**Le 1<sup>er</sup> octobre 2021, il sera ouvert sans interruption de 8 h 30 à 16 h 30.**

### QUI PEUT VOTER?

Seul un électeur, qui au moment de voter, **est inscrit** sur la liste électorale de la Ville d'Acton Vale.

### QUEL EST VOTRE DISTRICT ÉLECTORAL?

La Ville d'Acton Vale a, conformément à la loi, procédé à la délimitation des districts électoraux pour l'élection générale du 07 novembre prochain et il s'avère que la délimitation de ces districts demeure la même que lors de l'élection générale de 2017. La liste électorale ne sera pas affichée. Vous recevrez avant le 30 octobre 2021, par la poste, une carte de rappel vous indiquant le district dans lequel vous êtes inscrit.

### QUI PEUT ÊTRE SUR LA LISTE ÉLECTORALE?

Toute personne qui est un électeur a le droit d'être inscrite sur la liste électorale.

Un électeur est une personne physique qui est majeure le jour du scrutin et de citoyenneté canadienne, qui n'est frappée d'aucune incapacité légale et qui remplit une des deux conditions suivantes depuis le **1<sup>er</sup> septembre 2021** :

- Être domiciliée sur le territoire de la Ville d'Acton Vale et depuis au moins six mois, au Québec;**
- Être depuis au moins le 1<sup>er</sup> septembre 2020, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un établissement d'entreprise, au sens de la Loi sur la fiscalité municipale, situé sur le territoire de la ville et avoir transmis une demande d'inscription à la liste électorale.**

### INSCRIPTION SUR LA LISTE ÉLECTORALE

Si, le **1<sup>er</sup> septembre 2021**, vous êtes propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise depuis au moins douze mois et que vous n'êtes pas domicilié dans la ville, **la loi vous oblige maintenant à faire une demande écrite auprès de la présidente d'élection afin qu'elle ajoute votre nom sur la liste électorale. La date limite pour transmettre votre demande écrite, avant le dépôt de la liste électorale, est le 03 octobre 2021.**

Dans le cas des copropriétaires indivis d'un immeuble ou des cooccupants d'un établissement d'entreprise, ils doivent désigner parmi eux une seule personne qui peut être inscrite sur la liste électorale. Ils doivent, à cet effet, transmettre une procuration à la présidente d'élection. **La date limite pour transmettre une procuration, avant le dépôt de la liste électorale, est le 03 octobre 2021.**

Une personne morale, une corporation, une société ou une association ne peut être inscrite sur la liste électorale et par conséquent n'a pas le droit de voter.

### CONFECTION DE LA LISTE ÉLECTORALE

La liste électorale sera déposée par la présidente d'élection, au plus tard le 08 octobre 2021. Un avis d'inscription ou d'absence d'inscription vous sera transmis par la poste entre le 09 octobre 2021 et le 21 octobre 2021.

### RÉVISION DE LA LISTE ÉLECTORALE

**LA RÉVISION DE LA LISTE ÉLECTORALE N'AURA LIEU QUE SI LA TENUE D'UN SCRUTIN LA REND OBLIGATOIRE.**

Quiconque constate :

- Qu'il n'est pas inscrit sur la liste électorale alors qu'il devrait l'être;
- Qu'il est inscrit alors qu'il ne devrait pas l'être;
- Qu'il est inscrit sur la liste électorale à l'égard d'un domicile, d'un immeuble ou d'un établissement d'entreprise alors qu'il devrait l'être à l'égard d'un autre;

peut se présenter devant la commission de révision compétente pour faire une demande d'inscription ou de radiation, ou les deux (2) à la fois, selon le cas.

Un électeur peut également se présenter devant la commission pour faire une demande de correction de toute erreur dans l'inscription de son nom, de son adresse ou de sa date de naissance.

Une demande de révision peut être faite par l'électeur, un parent, le conjoint de l'électeur (y compris le conjoint de fait) ou une personne qui cohabite avec lui.

Par ailleurs, une règle particulière s'applique dans le cas d'une demande de radiation : un électeur inscrit sur la liste électorale peut demander la radiation d'une personne inscrite **dans la même section de vote que lui.**

Dans le cas d'une **demande d'inscription d'une personne domiciliée**, la commission doit exiger qu'elle :

- **indique l'adresse précédente du domicile de la personne dont l'inscription est demandée;**
- **présente deux documents dont l'un doit mentionner :**
  - le nom et la date de naissance de la personne dont l'inscription est demandée (ex. : passeport canadien, certificat de naissance, carte d'assurance maladie...);
  - le nom et l'adresse du domicile de la personne dont l'inscription est demandée (ex. : permis de conduire, factures d'électricité, de téléphone, carte d'étudiant...)

### OÙ ET QUAND FAIRE UNE DEMANDE DE RÉVISION

Le bureau de révision sera ouvert pour recevoir toute demande d'inscription, de correction ou de radiation à l'endroit suivant et aux heures suivantes :

**Hôtel de Ville au 1025, rue Boulay, Acton Vale (ancien bureau de la Cour municipale)**

|                        |  |
|------------------------|--|
| Mardi, 19 octobre 2021 | de 19 h 00 à 22 h 00                         |
| Jeudi, 21 octobre 2021 | de 10 h 00 à 13 h 00<br>de 14 h 30 à 17 h 30 |

**Pour pouvoir exercer votre droit de vote lors du scrutin, il est de votre responsabilité de vous assurer que votre nom est inscrit sur la liste électorale.**

### QUI PEUT SE PRÉSENTER AU POSTE DE MAIRE OU DE CONSEILLER?

Est éligible à un poste de membre du conseil de la Ville, toute personne qui a le droit d'être inscrite sur la liste électorale de la Ville d'Acton Vale et y est domiciliée ou réside de façon continue ou non depuis le 1<sup>er</sup> septembre 2020. La loi prévoit certains motifs d'inéligibilité. La présidente d'élection peut vous informer sur ces motifs d'inéligibilité.

### COMMENT PEUT-ON SE PRÉSENTER À UN POSTE DE MEMBRE DU CONSEIL?

Toute personne éligible peut poser sa candidature à un poste de maire ou de conseiller en produisant une déclaration de candidature au bureau de la présidente d'élection dès le 17 septembre 2021 et au plus tard le 1<sup>er</sup> octobre 2021 à 16 h 30. L'annonce de la fin de période des mises en candidature sera faite le dernier jour peu après 16 h 30 dans la salle du conseil.

Les formulaires de déclaration de candidature sont disponibles au bureau de la présidente d'élection.

## FINANCEMENT POLITIQUE MUNICIPAL

La Ville d'Acton Vale compte 5 000 habitants et plus et est, par conséquent, assujettie au chapitre XIII de la *Loi sur les élections et les référendums* dans les municipalités portant sur le financement des partis politiques municipaux et des candidats indépendants et le contrôle des dépenses électorales.

Si vous prévoyez faire une campagne électorale et engager un minimum de dépenses, vous devrez préalablement obtenir une autorisation. Les formules d'autorisation sont disponibles au bureau de la présidente d'élection.

## POUR VOTER, VOUS DEVEZ VOUS IDENTIFIER

Pour pouvoir voter, vous devez vous identifier en présentant l'un des documents suivants : **la carte d'assurance maladie, le permis de conduire ou le passeport canadien.**

Si vous n'avez pas en votre possession l'un de ces documents, vous serez dirigé à la table de vérification de l'identité des électeurs et devrez déclarer sous serment que vous êtes bien l'électeur inscrit sur la liste électorale **ET DE PLUS, VOUS DEVREZ :**

- soit être accompagné d'une personne qui pourra s'identifier en présentant l'un des documents mentionnés ci-dessus et attester, sous serment, votre identité;
- soit présenter deux documents mentionnant votre nom et prouvant ensemble votre adresse et votre date de naissance;
- soit présenter deux documents mentionnant votre nom et dont l'un comporte votre photo.

## QUATRE HEURES POUR ALLER VOTER, C'EST VOTRE DROIT

Le jour des élections, votre employeur doit vous accorder, si votre nom figure sur la liste électorale, au moins quatre heures consécutives pendant l'ouverture des bureaux de vote pour aller voter. Cela n'inclut pas le temps normalement accordé pour les repas.

## COMMENT VOTER

Le vote se fera de façon traditionnelle, c'est-à-dire un bulletin de vote papier sur lequel vous devrez apposer une marque dans le cercle près du nom du candidat pour lequel vous voulez voter. Vous devez utiliser le crayon remis par le scrutateur. **LES MESURES SANITAIRES en vigueur au moment des élections seront respectées dans tous les bureaux de vote** (port du masque, ou du couvre-visage, distanciation physique, désinfection des mains). Tout sera mis en œuvre pour assurer la sécurité de l'ensemble des personnes présentes dans les bureaux de vote. **VOUS POURREZ AUSSI UTILISER VOTRE PROPRE CRAYON DE PLOMB OU VOTRE STYLO NOIR OU BLEU.**

**VOTRE VOTE EST SECRET.  
C'EST VOTRE PRIVILÈGE.  
PERSONNE NE PEUT VOUS CONTRAINDRE  
À DÉCLARER POUR QUI VOUS AVEZ VOTÉ.**

## QUI PEUT VOTER PAR ANTICIPATION

Toute personne inscrite sur la liste électorale.

Le vote par anticipation sera tenu le **dimanche 31 octobre 2021, de 09 h 30 à 20 h 00**. Les bureaux de vote par anticipation seront situés au :

**Complexe Multisports Desjardins  
1600, 3<sup>e</sup> Avenue, Acton Vale**

## VOTE PAR CORRESPONDANCE

À la suite de l'adoption du *Règlement modifiant certaines dispositions en matière municipale afin de faciliter le déroulement de l'élection générale municipale du 7 novembre 2021 dans le contexte de la pandémie de la COVID-19*, la présidente d'élection doit effectuer les actions suivantes.

1. Organiser et superviser, **obligatoirement**, le vote par correspondance pour les électrices et les électeurs qui en font la demande et qui sont dans l'une des situations suivantes :
  - Domiciliés ou hébergés dans un centre d'hébergement ou dans un centre de santé admissible au vote itinérant;
  - Incapables de se déplacer pour des raisons de santé, de même que leur proche aidante ou proche aidant domicilié à la même adresse;
  - Qui respectent une demande ou une recommandation d'isolement des autorités de santé publique parce qu'ils :
    - ❖ Sont de retour d'un voyage à l'étranger;
    - ❖ Ont reçu un diagnostic de COVID-19 et sont toujours considérés comme porteurs de la maladie;
    - ❖ Présentent des symptômes de COVID-19;
    - ❖ Ont été en contact avec un cas soupçonné, probable ou confirmé de COVID-19 depuis moins de 14 jours;
    - ❖ Sont en attente d'un résultat de test de COVID-19 (LERM, art. 173.1).

## Procédure pour pouvoir voter par correspondance

- Pour les électeurs admissibles, la demande de vote par correspondance peut être faite **dès maintenant** en remplissant le formulaire prévu à cet effet.
- Pour les électeurs domiciliés dont l'**isolement est recommandé ou ordonné** par les autorités de santé publique en raison de la **pandémie de COVID-19**, la demande de vote par correspondance ne peut être faite **qu'à partir du 17 octobre 2021**.
- **Vous devez retourner votre formulaire complété, avant le 27 octobre 2021, à la présidente d'élection, par courriel à [claudine.babineau@ville.actonvale.qc.ca](mailto:claudine.babineau@ville.actonvale.qc.ca) ou à l'adresse au bas du formulaire.**

## Transmission des bulletins de vote par correspondance

- Vous recevrez par la poste une trousse de vote par correspondance incluant la marche à suivre à compter du **4 octobre 2021**.
- Une fois les documents complétés et le bulletin de vote marqué, vous devez les faire parvenir par la poste ou en personne au bureau de la présidente d'élection. Votre bulletin de vote doit être reçu au bureau de la présidente d'élection au plus tard le 5 novembre 2021, à 16 h 30.
- Prenez note que les bulletins de vote reçus **après le 5 novembre 2021, à 16 h 30, seront annulés**.
- Si vous avez formulé une demande pour voter par correspondance et que n'avez pas reçu votre bulletin de vote par la poste **le ou avant le 1<sup>er</sup> novembre 2021**, vous pouvez communiquer avec la présidente d'élection afin d'en obtenir un nouveau.

## Traitement des bulletins de vote par correspondance

Les bulletins de vote par correspondance reçus seront conservés dans une urne jusqu'au jour du scrutin et seront dépouillés le dimanche 7 novembre 2021.

## Motifs d'annulation d'un bulletin de vote par correspondance

Vos bulletins de vote seront **annulés** dans les situations suivantes :

- La photocopie de l'un des documents d'identification est manquante (voir formulaire Instructions à l'électeur ou à l'électrice (Vote par correspondance));
- Le formulaire *Déclaration de l'électrice ou de l'électeur et de la personne qui lui porte assistance* n'est pas signé;
- La signature figurant sur le formulaire *Déclaration de l'électrice ou de l'électeur et de la personne qui lui porte assistance* ne concorde pas avec celle sur la photocopie de la pièce d'identité;
- Votre bulletin de vote est reçu au bureau de la présidente d'élection après 16 h 30, le 5 novembre 2021.

Le vote par correspondance se termine à 16 h 30 le vendredi 5 novembre, et le dépouillement des votes aura lieu à compter de 20 h le 7 novembre 2021.

## JOUR, LIEU ET HEURES DU SCRUTIN

Le scrutin de l'élection générale sera tenu le **dimanche 07 novembre 2021**. Les bureaux de vote seront ouverts de **09 h 30 à 20 h 00**.

Vous pourrez exercer votre droit de vote au :

**Complexe Multisports Desjardins  
1600, 3<sup>e</sup> Avenue, Acton Vale**

## ANNONCE DES RÉSULTATS DU SCRUTIN

Les résultats du scrutin seront annoncés par la présidente d'élection le 07 novembre 2021 au :

**Complexe Multisports Desjardins  
1600, 3<sup>e</sup> Avenue, Acton Vale**

## Suivez les consignes pour voter en toute sécurité



### Avant de voter

1. Portez votre couvre-visage et désinfectez-vous les mains. **C'est obligatoire !**
2. Dirigez-vous vers le bureau de vote que vous indique la personne à l'accueil.
3. Respectez la distanciation physique de 2 mètres, si vous êtes dans une file d'attente. La signalisation sur le sol est là pour vous guider.

### Au moment de voter

1. Nommez-vous et présentez, à distance, votre pièce d'identité. Gardez-la en main.
2. Découvrez votre visage pour permettre la vérification de votre identité, puis remettez votre couvre-visage.
3. Désinfectez-vous les mains pour recevoir votre ou vos bulletins de vote. **C'est obligatoire !**
4. Utilisez votre propre crayon, si vous en avez un. **C'est permis !**
5. Rendez-vous derrière l'isolair pour voter.

### Après avoir voté

1. Pliez votre ou vos bulletins de vote, puis retournez à la table.
2. Détachez vous-même le talon de chaque bulletin de vote et placez-le à l'endroit prévu.
3. Déposez votre ou vos bulletins dans l'urne.
4. Si vous avez utilisé un crayon remis par le scrutatrice ou le scrutateur, déposez-le à l'endroit prévu.
5. Désinfectez-vous les mains une dernière fois avant de partir.

A close-up photograph of a mechanic with a large afro hairstyle, wearing a blue surgical mask and clear safety glasses. He is focused on working on the engine of a car with its hood open. He is wearing a blue work shirt and black gloves. The background is slightly blurred, showing an outdoor setting with trees and a bright sky. The text is overlaid in the center of the image.

**Pour traverser  
une pandémie,  
ça prend une  
bonne dose d'endurance.**



# Mais surtout, votre 2<sup>e</sup> dose de vaccin.

L'effet combiné des deux doses assure  
une meilleure protection contre la COVID-19,  
pour une plus longue durée.

**Assurez-vous de recevoir  
la 2<sup>e</sup> dose de votre vaccin.**

Maire du Canton de Valcourt depuis 1995

## Patrice Desmarais a toujours le feu sacré

Alain BÉRUBÉ

Élu pour la première fois maire du Canton de Valcourt en 1995 - et toujours par acclamation -, Patrice Desmarais a toujours la volonté de servir les citoyens. Il posera donc de nouveau, et avec enthousiasme, sa candidature à ce poste lors du scrutin municipal du 7 novembre.

« J'ai encore la santé et mes proches m'appuient totalement. C'est donc avec plaisir, si les électeurs le souhaitent bien sûr, que je solliciterai un autre mandat », résume-t-il.

Le maire du Canton de Valcourt souligne qu'au cours des dernières années, des efforts constants ont été effectués afin d'améliorer le réseau routier, qui couvre près de 80 km. L'acquisition d'un édifice communautaire sur le chemin de l'Aéroport, abri-

tant les activités municipales, fait aussi partie des projets majeurs du mandat qui se termine en novembre.

« Nous continuons d'offrir à nos citoyens des services de qualité, grâce entre autres aux ententes intermunicipales avec Valcourt. L'an dernier, on a conclu une entente avec Bonsecours, Lawrenceville et Sainte-Anne-de-la-Rochelle pour le partage de ressources des travaux publics et d'entretien des immeubles », mentionne Patrice Desmarais.

Ce dernier apprécie par ailleurs son implication dans divers comités et organismes de la MRC du Val-Saint-François.

« Je pense par exemple au plan régional des milieux humides et hydriques et au schéma d'aménagement. C'est avec plaisir que je partage mon temps et mon expertise, avec en plus mon bénévolat au niveau du sport et des loisirs », dit-il.



Patrice Desmarais

M. Desmarais évoque également les améliorations apportées au réseau de fibre optique ainsi que les discussions sur la mise en valeur du mont Valcourt.

« Pour le mont Valcourt, nous observons avec intérêt la mobilisation citoyenne. Si la Municipalité peut faire sa part, tant mieux », conclut-il.

## Activités à Valcourt et région



**DES JEUNES NÉS POUR RÉUSSIR**

**Nouveau projet de déjeuners à la Maison des Jeunes!**

Dès le 21 septembre 2021, la Maison des Jeunes offrira un programme de déjeuners aux jeunes fréquentant l'Odyssée afin de promouvoir la réussite scolaire.

Pour connaître les détails du programme et pour s'inscrire, veuillez contacter la Maison des Jeunes :

Par tél. : 450-532-2281  
 Par courriel : initiative@cooptel.qc.ca  
 En personne : 1019 rue St-Joseph, Valcourt

**Vous avez jusqu'au 17 septembre 2021 pour signifier votre intérêt.**



### AFÉAS DE RACINE

Souper de la rentrée le mercredi 15 septembre, à 17 h au Centre communautaire de Racine. Coût: 5 \$ (payé à la friperie avant le 10 septembre). Apportez vos breuvages SVP.

### FADOQ DE RACINE

Assemblée générale annuelle le 16 septembre, à 17h, au Centre communautaire de Racine. Vous êtes invités à venir partager gratuitement un repas avec nous, la rencontre suivra ce moment de retrouvailles tant attendu.

La FADOQ est toujours désireuse d'enrichir la vie des 50 ans et plus par des échanges et des loisirs. On vous attend. Les consignes sanitaires de la santé publique seront appliquées. Réservez votre place avant le 13 septembre à Serge Fontaine, 450-532-3438 ou au sefon1951@gmail.com.

### FADOQ DE VALCOURT

N'oubliez pas l'assemblée générale du 1er septembre, à 19h.

Nous prévoyons débiter les activités au local dans la semaine du 6 septembre. Nous pouvons avoir des ateliers Muscler vos méninges, soit 10 ateliers du 30 septembre au 2 décembre. Les ateliers sont gratuits, mais il y a des frais de 25\$ pour le matériel. Les ateliers se donneront au local (1114-B rue St-Joseph, Valcourt). Pour donner votre nom et pour plus de renseignements: Thérèse Brien, 450-532-4219. Les places sont limitées.

### FILLES D'ISABELLE DEVALCOURT

Nous sommes de retour le 8 septembre, à 19h, au centre communautaire de Valcourt

pour la réunion annuelle. P.S. le masque sera obligatoire.

### MAISON DES JEUNES L'INITIATIVE

Assemblée générale annuelle le mercredi 6 octobre, à 19h, au centre communautaire situé au 820, rue St-Joseph, Valcourt. À l'ordre du jour : présentation du rapport annuel de nos activités ainsi que des états financiers. Les élections du conseil d'administration suivront. Pour assister à l'assemblée, vous devez vous inscrire auprès de la maison au 450-532-2281 ou à initiative@cooptel.qc.ca, car les places sont limitées en raison des mesures sanitaires actuelles.

### MARCHÉ LOCAVORE DE RACINE

Le samedi 4 septembre, de 9h à 13h, ce sera la 8e édition du Festiv'AIL Neuf producteurs seront sur place, dont les Jardins du Lac de Béthanie, la Ferme Champ-Libre d'Acton Vale, Marie-Édith Cuerrier de Maricourt et Brin d'Ail de Racine.

### PAROISSE SAINTE-FAMILLE DEVALCOURT

C'est le temps d'inscrire les enfants à la catéchèse! Nous vous proposons des parcours de catéchèse offerts dans un milieu respectant les consignes de la santé publique. Pour inscrire vos enfants aux parcours de l'année 2021-2022, il est temps de nous téléphoner! Prière de le faire avant le mercredi 8 septembre, cela nous permettra de planifier le matériel nécessaire. Les soirées d'information et d'inscription auront lieu les lundi 13 et mercredi 15 septembre à la sacristie de l'église de Valcourt, à 19h. Vous pouvez nous rejoindre au 450-532-6834. Notez que le port du couvre-visage (masque) est nécessaire pour entrer.

# VOTRE MRC EN ACTION

SEPTEMBRE 2021

## SERVICE DE L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE



### UN PAS DE PLUS DANS LA DÉMARCHE POUR NOS MILIEUX HUMIDES ET HYDRIQUES

Dans le cadre de son Plan régional des milieux humides et hydriques (PRMHH), le Service de l'aménagement tenait, en juin dernier, son deuxième atelier auprès des citoyens du Val-Saint-François. L'objectif : dresser un portrait des préoccupations environnementales par pôle du territoire afin de déterminer les orientations qui guideront les choix de conservation des milieux humides et hydriques.

Les résultats de l'atelier sont disponibles dans la section « Services » du site Web de la MRC. Les citoyens sont invités à consulter cette section régulièrement pour connaître tous les détails de l'avancement du PRMHH.

## SERVICE DE L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

### DU FINANCEMENT POUR AMÉLIORER LE SENTIER CYCLABLE DE LA RIVE

La MRC du Val-Saint-François a reçu un financement de près de 170 000 \$ du ministère des Transports du Québec et de Parcs Canada pour effectuer des travaux sur le sentier cyclable de la Rive qui relie Bromptonville à Richmond.

Cet investissement permettra d'améliorer la surface de roulement sur une section de piste en zone inondable, la sécurité des cyclistes sur le chemin de la Rivière Nord et la réfection du tablier d'un pont cyclable situé sur le territoire de la municipalité de Saint-François-Xavier-de-Brompton.

## SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT

### PROCHAINE COLLECTE DES RÉSIDUS DOMESTIQUES DANGEREUX (RDD)

La prochaine collecte RDD se tiendra en septembre prochain dans les municipalités de Richmond et Valcourt.

Quand ?

- Valcourt : 18 septembre 2021 de 9 h à 15 h
- Richmond : 25 septembre 2021 de 9 h à 15 h

Informations supplémentaires :

[www.val-saint-francois.qc.ca/services/collectes-speciales](http://www.val-saint-francois.qc.ca/services/collectes-speciales)

## DÉVELOPPEMENT VAL-SAINT-FRANÇOIS (DVSF)



### COVID-19 : DES FONDS SUPPLÉMENTAIRES POUR AIDER LES ENTREPRISES

Développement Val-Saint-François s'est vu attribuer des fonds supplémentaires pour son programme d'Aide d'urgence aux petites et moyennes entreprises, qui vise à soutenir les entreprises éprouvant des difficultés financières en raison de la COVID-19 et qui ont besoin de liquidités d'un montant inférieur à 50 000 \$, sous la forme d'un prêt ou d'une garantie de prêt.

Tous les détails au [www.val-saint-francois.qc.ca/developpement-socio-economique/programme-aide-urgence-pour-les-pme](http://www.val-saint-francois.qc.ca/developpement-socio-economique/programme-aide-urgence-pour-les-pme).

## TOURISME VAL-SAINT-FRANÇOIS

### EN SEPTEMBRE, FAITES LE PLEIN DE CULTURE!

Tourisme Val-Saint-François, en collaboration avec ses partenaires, lance la toute première édition des Journées de la Culture Hydro-Québec dans le Vall! Les 24, 25 et 26 septembre prochains, les municipalités de Richmond, Saint-François-Xavier-de-Brompton, Stoke, Valcourt et Windsor tiendront diverses activités gratuites pour petits et grands. Parmi celles-ci : circuit historique, projection de documentaire, spectacles de musique et plus encore!

Pour découvrir la programmation complète, consultez la [page Facebook](#) de Tourisme Val-Saint-François.



## Élections fédérales

# Deux députés bloquistes tenteront de conserver leur poste dans Shefford et Drummond

Alain BÉRUBÉ

Pour la campagne électorale fédérale qui se terminera le 20 septembre, quatre candidats sont actuellement sur les rangs dans la circonscription de Shefford, qui inclut la région de Valcourt.

Élue en 2019 avec 38,8 % et 23 503 votes - une avance de 898 sur son plus proche rival -, la bloquiste Andréanne Larouche demandera de nouveau la confiance des électeurs.

Le libéral Pierre Breton, qui a perdu la course de très peu (37,1 % des suffrages), tentera de prendre sa revanche pour ainsi reprendre ses fonctions à Ottawa.

Chez les conservateurs, la candidate est Céline Lalancette. Quant au NPD, ce sera Patrick Jasmin.

### DRUMMOND

Dans la circonscription de Drummond - qui inclut entre autres Wickham, Durham-Sud et Lefebvre -, le député sortant Martin Champoux, du Bloc québécois, est de nouveau sur les

rangs. Il avait obtenu 44,6 % des appuis en 2019, soit 24 237 votes.

Ses adversaires sont jusqu'à maintenant l'ex-député François Choquette (NPD), Nathalie Clermont (Parti conservateur), Mustapha Berri (Parti libéral) et Lucas Munger (Parti pour la protection des animaux).

## Élections en bref

### PIERRE BRETON S'ENGAGE À APPUYER LE PROJET D'USINE D'ÉPURATION DES EAUX DE VALCOURT

L'usine de traitement des eaux de Valcourt approvisionne cinq municipalités dans le comté de Shefford.

Les villes desservies sont Valcourt, Canton de Valcourt, Lawrenceville, Bonsecours et Racine.

Le candidat libéral dans Shefford, Pierre Breton, fait remarquer que l'eau qui approvisionne l'usine de Valcourt est puisée du Lac Bowker, puis acheminée à l'usine, qui elle approvisionne en eau potable plus de 7000 citoyens de Valcourt et ses environs.

M. Breton ajoute que selon le maire Rénald Chênevert, l'usine de traitement des eaux devra être refaite dans un avenir proche, car ce sont des infrastructures vieillissantes qui auront besoin d'être modernisées afin de répondre aux besoins grandissants des habitants et des industries de la région.

« C'est un projet environnemental auquel je crois et je vais appuyer ce projet qui touchera plus de 7000 citoyens du comté de Shefford, sans oublier ses industries. Il faut être conscient que l'eau est un besoin essentiel et qu'il faut s'assurer que tous nos citoyens seront bien desservis dans l'avenir. Je m'engage à soutenir ce projet, dès le dépôt de la demande de financement à Ottawa, par et pour les citoyens de Shefford », affirme M. Breton.

Pour l'instant, la Ville de Valcourt n'a pas encore déposé de demande mais les études sont en cours pour démontrer l'ampleur des travaux à effectuer.

Selon Pierre Breton, M. Chênevert évalue les travaux à environ un million de dollars et il est évident que les municipalités de la région n'ont pas les ressources financières nécessaires pour réaliser un tel projet unilatéralement.

Les projets d'infrastructures environnementales vertes font partie intégrante du programme du gouvernement libéral. Le programme de la phase II des Fonds pour les infrastructures vertes a été créé pour soutenir de tels projets.

C'est pourquoi M. Breton compte bien mettre tous les efforts nécessaires afin d'en faire bénéficier ces municipalités.

« C'est un projet environnemental auquel je crois et je vais appuyer ce projet qui touchera plus de 7000 citoyens du comté de Shefford, sans oublier ses industries. Il faut être conscient que l'eau est un besoin essentiel et qu'il faut s'assurer que tous nos citoyens seront bien desservis dans l'avenir. Je m'engage à soutenir ce projet, dès le dépôt de la demande de financement à Ottawa, par et pour les citoyens de Shefford », affirme M. Breton.

ils ont habituellement recours pour pallier à leur manque de ressources, ont dû diminuer leurs services, ou carrément cesser leurs activités durant plusieurs semaines, à causes des restrictions sanitaires et de la baisse de leurs propres revenus » affirme Mme Larouche.

Gilles Lapierre, membre des Chevaliers de Colomb, témoigne, quant à lui, à l'effet que son organisme reçoit en moyenne 10 appels de détresse par semaine, le plus souvent de personnes âgées. Ces appels concernent des besoins de base, tel que l'accès à des repas.

Le bureau de la députée Larouche a aidé les Chevaliers de Colomb à obtenir un prêt du gouvernement de 40 000 \$, pour leur permettre de continuer à répondre à ces besoins pressants, étant donné la perte de leurs revenus habituels durant la pandémie. Or, voilà que ces personnes n'ont eu qu'une aide dérisoire de 500 \$ depuis mars 2020. Et ce, malgré le fait que l'augmentation de la Pension de la sécurité et de la vieillesse (PSV) était une des promesses électorales de la campagne des libéraux en 2019.

L'augmentation récente de 10 % de la Pension de la sécurité et de la vieillesse (PSV) pour les personnes de plus de 75 ans, est non seulement nettement insuffisante, mais est surtout discriminatoire envers les aînés de 65 à 74 ans. Ces derniers constituent près d'un million de personnes au Québec. Dans les faits, cela crée deux classes d'aînés, ce qui est proprement inadmissible.

Déjà, d'après les experts, l'indexation des PSV ne réussit pas à compenser pour l'augmentation réelle du coût de la vie. Le Bloc Québécois propose depuis longtemps une augmentation substantielle et permanente du pouvoir d'achat de tous les aînés de 65 ans et plus, soit une augmentation de 110 \$ par mois. « Cela ferait une énorme différence pour la vie d'au moins 11 070 de nos concitoyennes et concitoyens », estime Mme Larouche.

### LE BLOC QUÉBÉCOIS VEUT AMÉLIORER LA VIE DES AÎNÉS À FAIBLE REVENU DANS LA CIRCONSCRIPTION DE SHEFFORD

La situation des personnes âgées à faible revenu inquiète au plus haut point Andréanne Larouche, candidate du Bloc Québécois dans Shefford.

On doit se rappeler que 19 % de la population totale de Shefford correspond à des personnes âgées de 65 ans et plus. Parmi ces dernières, un pourcentage significatif vit avec un maigre revenu de 19 000 \$ ou moins par année, soit au moins 11 070 personnes qui vivent dans la précarité dans notre circonscription.

« Ce sont ces milliers d'aînés à faible revenu, qui ont le plus souffert durant la pandémie, étant donné que tous les services communautaires auxquels elles et

# Sudoku

188000

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5 | 4 | 6 | 1 | 7 | 9 | 2 |   |   |
| 7 | 9 |   |   |   | 3 | 4 |   |   |
|   |   |   |   |   | 4 |   |   |   |
|   | 3 | 4 | 6 |   |   | 7 |   |   |
|   |   |   |   | 1 | 7 | 9 |   | 4 |
|   |   |   |   |   |   | 8 | 3 | 1 |
|   | 7 | 9 | 8 |   |   | 6 | 5 |   |
| 2 |   | 1 | 9 | 5 | 6 |   |   | 7 |
|   |   | 3 | 7 | 4 |   |   |   |   |

**SOLUTION**

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8 | 6 | 1 | 2 | 4 | 7 | 3 | 5 | 9 |
| 4 | 7 | 3 | 6 | 9 | 1 | 8 | 2 | 5 |
| 2 | 5 | 1 | 8 | 3 | 4 | 7 | 9 | 6 |
| 1 | 3 | 8 | 2 | 5 | 4 | 7 | 9 | 6 |
| 9 | 6 | 7 | 4 | 2 | 5 | 8 | 3 | 1 |
| 8 | 2 | 5 | 3 | 1 | 7 | 9 | 6 | 4 |
| 1 | 3 | 4 | 6 | 9 | 8 | 7 | 2 | 5 |
| 3 | 1 | 8 | 2 | 6 | 4 | 5 | 7 | 9 |
| 7 | 9 | 2 | 5 | 8 | 3 | 4 | 1 | 6 |
| 5 | 4 | 6 | 1 | 7 | 9 | 2 | 8 | 3 |

**RÈGLES DU JEU :**

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 qu'une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : **vous ne devez jamais répéter plus d'une fois les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.**

800, rue de Roxton, Acton Vale J0H 1A0

## TARIF

**987\$** 20 MOTS  
+ TAXES = 1135\$  
Le mot additionnel 35¢ + taxes  
Sauf exception rubrique 700 encans  
PRIX SUR DEMANDE

LES PETITES ANNONCES SONT  
PAYABLES À L'AVANCE



L'heure de tombée pour les petites annonces est le mardi 12 h. Après cette heure, elles sont automatiquement reportées à la parution suivante.

## INDEX DES RUBRIQUES

### IMMOBILIER À LOUER

- 100 À partager
- 105 Bureaux - locaux
- 110 Chalets
- 115 Chambres
- 120 Condominiums
- 125 Garages - entrepôts
- 130 Lofts
- 135 Logements 1-1/2 - 2-1/2
- 140 Logements 3-1/2
- 145 Logements 4-1/2
- 150 Logements 5 -1/2 et plus
- 155 Maisons unifamiliales À LOUER
- 160 Maisons de campagne - Mobiles - Roulottes

### IMMOBILIER À VENDRE

- 200 À revenus
- 205 Chalets
- 210 Commerces - Édifices commerciaux
- 215 Condominiums - lofts
- 220 Fermes - Terres
- 225 Maisons de campagne - Mobiles - Roulottes
- 230 Maisons unifamiliales À VENDRE
- 235 Terrains

### À VENDRE

- 300 Ameublements - Électroménagers
- 305 Animaux
- 310 Antiquités
- 315 Articles de sports
- 320 Bois de chauffage
- 325 Machinerie et pièces agricoles
- 330 Matériaux de construction
- 335 Musique
- 340 Outillage
- 345 Ventes de garage
- 350 Divers

### SERVICES

- 400 Amitiés - Rencontres
- 405 Astrologie
- 410 Construction - Rénovation
- 415 Cours - Formation
- 420 Entretien ménage
- 425 Événements - Voyages
- 430 Garderies
- 435 Occasions d'affaires
- 440 Offres d'emploi
- 445 Perdu - Trouvé
- 450 Santé
- 455 Services comptables - Impôts
- 460 Services divers
- 470 Recherche divers

### VÉHICULES

- 500 Automobiles
- 505 Bateaux - Motomarines
- 510 Camions - Camionnettes - Vus
- 515 Motoneiges-Motocyclettes-VTT
- 520 Véhicules - Garages
- 525 Véhicules récréatifs

### PRIÈRES - REMERCIEMENTS

- 600 Prières - Remerciements

### ENCANS

- 700 Encan

## AVIS AUX ANNONCEURS

La Pensée de Bagot ne se tient pas financièrement responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires, mais il s'engage à reproduire la partie du texte où se trouve l'erreur. Le journal se réserve le droit de refuser toute publicité ne convenant pas à sa politique.

Nos annonceurs sont priés de prendre note que toutes les annonces doivent être publiées en conformité avec la Loi sur la protection du consommateur, article 242, qui stipule: "Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant." Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces. Notre journal se rend responsable d'une seule insertion erronée. Toute correction à apporter ou tout retrait d'une petite annonce doit parvenir au bureau du journal avant 13 h, le mardi. Après ce moment, l'annonce sera facturée comme entendu.

**COIFFURE POUR HOMMES**

SALON  
*Martine*

Coiffure pour hommes

340, rue Notre-Dame,  
Acton Vale  
Tél.: 450 546.3414  
Cell.: 450 223.0000

LES ENTREPRISES  
**ALEXANDRE BOND INC.**

- Excavation
- Aménagement paysager
- Transport vrac
- Gestion de projet
- Démolition
- Location machinerie avec/sans opérateur
- Location main d'oeuvre
- Dégel
- Service 24/7 bris aqueduc

**450 278-8907**

**M**

**MARTIN MORISSETTE.CA**  
SIGNÉ VOTRE COURTIER IMMOBILIER AUTHENTIQUE ET ENGAGÉ

**819 818-3051**

**ROYAL LEPAGE**  
Drummondville  
BUR. 819 474-3134

**MARCELLIN FONTAINE**  
Courtier immobilier  
Rés.: 450 546-1096  
Bur.: 819 474-4111

**À partir de 2%**

**658 MAISONS VENDUES**  
DANS LA MRC D'ACTON EN 20 ANS. PERSONNE NE CONNAÎT MIEUX LE MARCHÉ!  
**APPELÉZ-MOI**

**NOUVEAU**  
Saint-Théodore, grand pièce sur pièce, avec garage isolé, lac, terrain de 3 ARPENTS.

**TOUTE OFFRE RAISONNABLE ACCEPTÉE**  
Cottage de 3 cc, possibilité de 4, rue tranquille 135, 000\$.

**SUCCESSION**  
Acton Vale, cottage impeccable, garage isolé, 4 cc, venez voir.

**JE RECHERCHE MAISON POUR CLIENTS EN ATTENTE APPELÉZ-MOI**  
450-546-1096  
819-473-3136

### 105 BUREAUX / LOCAUX

BUREAU à louer, SUPERBE, idéal pour comptable, notaire, etc. ou pour avoir un endroit afin de recevoir ses clients. À partir de 300\$/mois. 450-830-4444

### 300 AMEUBLEMENT / ÉLECTROMÉNAGERS

RÉFRIGÉRATEURS, cuisinières, laveuses, sècheuses, congélateurs, meubles antiques et usagés. Entreprise J. Pontbriand. Roxton Pond: 450-372-2450 1-800-584-0346

### 320 BOIS DE CHAUFFAGE

BOIS de chauffage de qualité, quartier de bois franc seulement. Livraison disponible de Ste-Christine. 450-230-2921 après 19h.

BOIS de chauffage en 8 pieds, aussi en 16 pouces. 819-398-7535.

Bois de chauffage sec d'érable à 75\$/corde. 450-548-2304 ou 450-578-2909

### 350 DIVERS

ARBALÈTE Excalibur, toute équipée, prix à discuter. Carabine Browning, bar grade 2, 30-06, scoope Zeiss 3X9X50, set de cuisine 30x46po avec 4 chaises. 450-361-0531

### CABANONS

450-632-0007  
10'x12': 4,300\$  
10'x16': 5,175\$  
12'x16': 5,900\$  
15'x20': 8,800\$  
15'x30': 11,250\$  
Autres grandeurs disponibles. Livraison et installation gratuites.  
#RBQ:8213-9338-04

**SPECIAL:** panneaux PVC pour murs et plafonds, ultra lustré, aussi peu que 1.39\$/pi.car, escompte de volume: (prix sujet à changement sans préavis); AUSA: matériaux plastique en feuille ou en rouleau. Clément Larivière Distribution Inc. au 777, rte 139, Saint-Théodore-d'Acton. Infos: Bertrand au 450-546-3411. www.polyboard.ca

### 400 AMITIÉ / RENCONTRES

CONTACTS et rencontres. Service#1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues. Goûtez la différence. Appelez: 438-899-7001 ou depuis votre cell.: (carré)#6920. www.lesseductrices.ca

### 405 ASTROLOGIE

ANA Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, réponses précises et datées. 450-309-0125

### 440 OFFRES D'EMPLOI

BESOIN d'une personne disponible 1 fin de semaine/mois du jeudi soir au dimanche soir, pour garder 8 adultes en famille d'accueil. Expérience requise. Linda: 450-549-5421.

CONDUCTEURS de berline Classe 5 et conducteurs d'autobus Classe 2 demandés, pour transport scolaire. Région Acton Vale. Demandez Etienne au: 450-546-8111 ou repartition@autobustesco.ca

### 460 SERVICES DIVERS

FINANCEMENT hypothécaire privé. Service rapide peu importe votre région. Aucun cas refusé. Financement flexible. Financement Brisson: 1-866-566-7081 www.automobilebrisson.com

SOLUTIONS à l'endettement. Laissez-nous vous aider. Un versement/mois. 7/7, 8h à 20h. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 514-839-8004.

### 500 AUTOMOBILES

AUTOS, camions, 4x4 à vendre. Service rapide peu importe votre région. Aucun cas refusé. Financement flexible. Automobiles Brisson: 1-866-566-7081 www.automobilebrisson.com

Pensez vert!  
**RECYCLEZ MOI,**  
après m'avoir lu!

**COURTIER IMMOBILIER**

VENDRE VOTRE PROPRIÉTÉ PAR VOUS-MÊME OU AVEC UN COURTIER?

COMMISSION À PARTIR DE SEULEMENT **1%** SERVICE COMPLET PLUS LES CENTRES.

PROFITEZ DE TAUX DE COMMISSION LES PLUS FLEXIBLES SUR LE MARCHÉ\*

**Vendirect** agence immobilière

**SERGE LABELLE**  
Courtier immobilier résidentiel et commercial  
**450 513-3113**

## AJOUTEZ DE LA VISIBILITÉ À VOS PETITES ANNONCES

Mettez-y de la couleur

POUR SEULEMENT **365\$** DE PLUS taxes incluses



**OFFRES D'EMPLOI**

**VOUS ÊTES RETRAITÉS, ÉTUDIANTS,  
DISPONIBLE TEMPS PARTIEL  
OU TEMPS PLEIN VENEZ NOUS  
RENCONTRER.**

**QUE CE SOIT 5-10-20-30 HEURES  
OU PLUS NOUS AVONS CE QU'IL  
VOUS FAUT !**

**VENEZ NOUS RENCONTRER  
À LA COURTOISIE DU IGA ACTON  
AU 1530 RUE ACTON, ACTON VALE.**

**OU CONTACTEZ MARIE EVE JOLY  
450-546-7733 EXT 229.  
igaacton@gmail.com**

198740

**Carrières et professions**

**À LA RECHERCHE D'UN  
NOUVEAU CANDIDAT ?**



Affichez dans la section  
Carrières et Professions du journal.



**450 546-3271**

**OFFRE D'EMPLOIS**

**Ste-Hélène-de-Bagot**

**JOURNALIERS  
TEMPS PLEIN-  
TEMPS PARTIEL**



**Description des postes :**

Les titulaires auront comme principale responsabilité de travailler à la production ou à l'emballage.

Ce que nous offrons pour nos employés :

- Salaire horaire débutant à 17,00\$/h (selon expérience, à discuter)
- Augmentation salariale à 18,00\$/h après 3 mois
- Assurances collectives après 3 mois
- Équipe dynamique
- Formation avec un contremaître
- Navette pour les gens résidents aux alentours de Sainte-Hélène-de-Bagot

Si l'un des postes vous intéresse, vous pouvez faire parvenir votre curriculum vitae à l'adresse courriel qui suit [info@volaillesdescantons.com](mailto:info@volaillesdescantons.com) ou par téléphone au 514 687-9915

198894



CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
MRC DU VAL-SAINT-FRANÇOIS

**Municipalité de Racine**

**Offre d'emploi  
Inspecteur/Inspectrice des travaux publics**

Affichage : 23 août 2021

Début de l'emploi : le plus tôt possible

**Description du poste**

Sous la responsabilité de la directrice générale, l'inspecteur/inspectrice des travaux publics effectuera les diverses tâches suivantes :

**Principales responsabilités (résumé)**

- Planifier, superviser, coordonner, entretenir et réparer la voie publique, les espaces publics, trottoirs, ponts, ponceaux ou autres travaux publics en vue d'assurer le fonctionnement efficace de la Municipalité;
- Effectuer diverses inspections pour la Municipalité;
- Entretenir les stations d'eau potable et d'eaux usées;
- Opérer les véhicules destinés à l'entretien des infrastructures municipales;
- Travailler en collaboration avec l'inspectrice en bâtiment et en environnement sur divers dossiers;
- Superviser les membres du personnel sous sa responsabilité;
- Faire toutes autres tâches connexes demandées par la direction générale.

**Qualités recherchées**

- Sens de la rigueur
- Facilité à travailler en équipe, communiquer aisément et faire preuve de tact et courtoisie;
- Autonomie, adaptation et débrouillardise;
- Être organisé, structuré et en mesure de gérer divers dossiers simultanément dans les délais prescrits.

**Profil recherché**

- Diplôme d'études collégiales en Technologies du génie civil (DEC) ou toute combinaison d'expérience, jugée satisfaisante, dans un emploi similaire;
- 3 années d'expérience dans un emploi similaire;
- Expérience dans le domaine municipal (un atout);
- Détenir un permis de conduire valide;
- Détenir une attestation de formation SST valide;
- Maîtrise de la suite Office;
- Être en bonne forme physique : capacité à manipuler régulièrement des charges lourdes et à travailler sous toutes conditions climatiques.

**Conditions de travail avantageuses**

La Municipalité de Racine offre des conditions de travail compétitives et des avantages sociaux concurrentiels selon la convention collective en vigueur.

**Poste permanent à temps plein 35 heures/semaine.**

**Soumettre sa candidature**

Notre région vous intéresse et vous possédez les qualifications requises pour occuper ce poste ?

Les personnes intéressées par ce poste doivent soumettre leur candidature en faisant parvenir leur curriculum vitae, accompagné d'une lettre de motivation, au plus tard le **vendredi 17 septembre à 16 h**, à l'adresse courriel suivante : [secrtaire@racine.ca](mailto:secrtaire@racine.ca)

La municipalité vous remercie de l'intérêt que vous portez à ce poste. Cependant, seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées et rencontrées.

198869

**OFFRE D'EMPLOI  
DIRECTION GÉNÉRALE**



**Un choix de carrière qui permet d'améliorer aujourd'hui,  
la communauté humaine de demain.**

C'est une opportunité unique et maintenant accessible, pour la personne qui veut faire rayonner la mission humanitaire d'un organisme comme le nôtre.

Assumer la direction générale de notre OBNL c'est avoir le privilège de faire la différence dans nos milieux de vie de Valcourt et Région.

**Conditions de travail**

- Temps plein permanent de 35 h/sem,
- Régime de retraite et assurances collectives; vacances avantageuses, congés mobiles
- Rémunération 50 000 \$ à 60 000 \$ par an

sociologie, administration publique ou à toute autre discipline pertinente aux fonctions.

- Exp. professionnelle d'au moins 3 ans.
- Excellente compréhension du secteur communautaire, son administration et son cadre légal, ainsi que des particularités des communautés régionales.

**Exigences :**

- Diplôme universitaire de 1<sup>er</sup> cycle lié soit en administration, services psychosociaux, gestion et développement d'organisme,
- Une expérience plus substantielle que celle qui est exigée, peut compenser la scolarité requise.

Pour la description complète voir sur la page Facebook d'ADN emploi ou sur Jobillico  
CV ET LETTRE DE PRÉSENTATION : [INFO@ADNEMPLOI.COM](mailto:INFO@ADNEMPLOI.COM)  
Informations : 819 879-4080

198865

**N.B.:** tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes

Équipement  
**ST-GERMAIN inc.**  
Location d'équipement lourd

**Mécanicien de chantier ou d'atelier recherché**

Temps plein de jour – Horaire flexible  
25 \$/h à 35 \$/h

- ✓ 5 ans d'expérience minimum
- ✓ Temps ½ payé après 40 h
- ✓ Assurances collectives et dentaires
- ✓ Gym sur place gratuit ouvert 24/7

ENVOIE TON C.V. À  
RECEPTION@EQUIPEMENTSTGERMAIN.COM

**LE SÉMINAIRE**  
DE SAINT-HYACINTHE  
Est à la recherche de

**INFIRMIER(ÈRE) AUXILIAIRE**

Poste de 5 nuits / semaine  
1 fin de semaine sur 2  
Horaire: 23 h 30 à 7 h 30

Nous offrons:

- Salaire compétitif
- Prime de fin de semaine
- Échelle salariale
- Fonds de pension
- Ambiance de travail agréable

Faire parvenir votre C.V.

Séminaire de Saint-Hyacinthe  
650, rue Girouard Est,  
Saint-Hyacinthe J2S 2Y2  
Tél.: 450 774-5560 poste 2  
Télééc.: 450 774-9852  
Courriel: ssante@seminairesth.org

**TRANSPORT**  
**Atchel**  
**Classon**

400, rue Raygo, La Présentation, Qc J0H 1B0  
Tel. 450 796-2136 - Fax : 450 796-2411

Compagnie qui se spécialise dans les livraisons de moulée à la ferme est à la recherche de

**CANDIDATS(ES) pour QUARTS de JOUR et de SOIR**

Postes temps plein

Exigences :

- Classe 1 requise
- Bon dossier de conduite

Envoyez votre C.V. par courriel :  
commandes@tmg400.ca

**TRANSPORT**  
**Atchel**  
**Classon**

400, rue Raygo, La Présentation, Qc J0H 1B0  
Tel. 450 796-2136 - Fax : 450 796-2411

Compagnie qui se spécialise dans les livraisons de moulée à la ferme est à la recherche de

**CANDIDATS(ES) pour le chargement des camions à moulée le samedi de 6 h à 16 h**

Exigences :

- Classe 1 requise
- Bon dossier de conduite
- Posséder l'expérience requise

**Salaire à discuter**

Envoyez votre C.V. par courriel :  
commandes@tmg400.ca

**RECYCLEZ-MOI,**  
après m'avoir lu!

PENSEZ VERT!

**La Pensée**

**Acton Vale** CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
VILLE D'ACTON VALE

**OFFRE D'EMPLOI**

**EMPLOYÉ - SERVICES CULTURELS ET SPORTIFS**  
**TEMPORAIRE À TEMPS PARTIEL**  
**CLASSE 3 - OPÉRATEUR DE SURFACEUSE**  
**DEUX (2) POSTES DISPONIBLES**

La Ville d'Acton Vale est à la recherche d'un(e) candidat (e) pour combler un poste au sein des Services culturels et sportifs. Ce poste est à temps partiel de soir et la fin de semaine (horaire de jour et de soir).

**FONCTIONS :**

Le ou la titulaire de cette fonction devra opérer la surfaceuse et sera appelé(e) à exercer différentes tâches reliées au bon fonctionnement du Centre sportif.

**EXIGENCES**

- Posséder un diplôme d'études secondaires DES (ou en voie d'obtention);
- Détenir un permis de conduire de classe 5;
- Compléter avec succès la formation donnée à l'interne;
- Disponibilité à travailler les soirs de semaine et la fin de semaine (jour/soir);
- Être responsable, assidu et ponctuel;
- Avoir complété un cours de premiers soins ou RCR (atout).

**HORAIRE :**

Selon les horaires du Centre sportif. Le titulaire est appelé à travailler en fin de soirée et la fin de semaine

**RÉMUNÉRATION :**

Il s'agit d'un poste à temps partiel, qui offre environ 10 à 15 heures par semaine. Il est rémunéré Classe 3 selon la convention collective en vigueur, soit 22.54\$ / heure à l'embauche.

Les personnes intéressées devront faire parvenir leur curriculum vitae à l'attention de Madame **Vicky Lessard**, Coordonnatrice ressources humaines et communications, avant le **8 septembre 2021** à l'adresse suivante :

**Ville d'Acton Vale**  
A/S de Vicky Lessard, Coordonnatrice – Ressources Humaines  
1025, rue Boulay, Acton Vale, (Québec), J0H 1A0  
vicky.lessard@ville.actonvale.qc.ca  
www.ville.actonvale.qc.ca

Nous remercions tous les postulants, toutefois, seuls les candidats sélectionnés seront contactés.

**autobus TESCO OFFRE D'EMPLOI**

**MÉCANICIEN QUALIFIÉ RECHERCHÉ**  
Poste 40 heures/semaine, de jour du lundi au vendredi

La personne recherchée devra correspondre aux exigences suivantes pour ce poste :

- Apte à exécuter les réparations et l'entretien sur des autobus scolaires ou minivans;
- Habileté à l'entretien, le diagnostic, la réparation et l'inspection;
- Doit détenir sa carte d'accréditation PEP ou être accrédité par la SAAQ.

**Conditions de travail :**

- Avantages sociaux et rémunération avantageuse à discuter lors de l'entrevue.

**Si vous êtes intéressé et que vous remplissez les exigences du poste, envoyez votre c.v à**

- Par courriel : christian@autobustesco.ca
- Ou contactez-nous au 450 743-3134

**Autobus Tesco Inc.**  
342, route 139, Acton Vale Qc J0H 1A0



CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
VILLE D'ACTON VALE

## AVIS PUBLIC

### AVIS DE VENTE POUR DÉFAUT DE PAIEMENT DES TAXES MUNICIPALES

**AVIS PUBLIC** est, par les présentes, donné par la soussignée, Claudine Babineau, OMA, en sa qualité de greffière de la Ville d'Acton Vale, que les immeubles ci-après désignés seront vendus à l'enchère publique, selon les dispositions de la Loi sur les cités et villes, à la salle du conseil, le 23 septembre 2021 à 10h00, pour satisfaire aux taxes municipales impayées, avec intérêts et frais encourus, à moins que ces taxes, intérêts et frais ne soient payés avant la vente (selon les sommes qui seront dues au moment du paiement).

| Propriétaire au rôle et adresse de l'immeuble      | Matricule et lot(s) <sup>1</sup>                        | Taxes dues (capital, intérêts et pénalités au 3 août 2021)* |
|--|---|---|
| <b>9390-7327 Québec Inc.</b><br>1043, rue St-André | 7756-79-0070-0-000-0000,<br>Lot : 2 326 155             | 8 898.46 \$   |
| <b>Denise Marier</b><br>1122, rue Lemay            | 7757-41-9025-0-000-0000,<br>Lots : 2 327 979, 2 327 980 | 2 909.73 \$   |
| <b>Gérard A. Paré</b><br>539, chemin Lavallée      | 7852-29-3483-0-000-0000,<br>Lot : 2 326 366             | 5 305.63 \$   |
| <b>9160-6921 Québec Inc.</b><br>1050, rue Dubois   | 7757-60-0798-0-000-0000,<br>Lots : 2 327 216, 2 327 217 | 116 909.74 \$   |
| <b>Marguerite Kessler</b><br>Terrain rue Cloutier  | 7252-66-3994-0-000-0000,<br>Lot : 2 329 544             | 364.43 \$   |

Tous les lots décrits font partie du cadastre du Québec à la circonscription foncière de Saint-Hyacinthe.

\*Certains frais s'ajouteront à ce montant et ils seront annoncés au moment de la vente. Il en est de même de tout montant qui deviendrait exigible après cette dernière date de même que des intérêts et pénalité qui devront être calculés au moment du paiement. L'ensemble de ces taxes, frais, intérêts et pénalité seront par ailleurs annoncés au moment de la vente.

#### Conditions pour enchérir :

Personne physique : (pièce d'identité)

- Nom
- Date de naissance
- Adresse résidentielle complète et postale, s'il y a lieu
- Mandat ou procuration si elle représente une autre personne physique

Personne morale :

- Nom
- Forme juridique et loi constitutive (N<sup>o</sup> NEQ)
- Adresse complète et postale du siège social, s'il y a lieu

ET

Pour le représentant d'une personne morale : (pièce d'identité)

- Nom
- Qualité du représentant (mandataire)
- Copie de la pièce justificative l'autorisant à agir (ex : résolution, mandat, procuration ou autre)

#### Mode de paiement :

Paiement complet dès l'adjudication :

- Argent comptant
- Mandat poste, traite ou mandat bancaire ou chèque visé fait à l'ordre de la Ville d'Acton Vale

Les immeubles acquis dans le cadre de la vente pour taxes sont assujettis à un droit de retrait pendant une période d'un (1) an suivant la date d'adjudication (art. 531 et suivants de la Loi sur les cités et villes).

Pour éviter la vente de votre immeuble, un paiement complet (capital, intérêts, pénalités et frais) doit être fait directement à la Ville d'Acton Vale. Si vous faites le choix de procéder par paiement électronique, **il vous appartient**, d'une part, de vous informer auprès de la Ville du montant total dû (à la date du paiement) en capital, intérêts et frais et, **d'autre part**, d'en informer la Ville (en faisant clairement la preuve de votre paiement) pour que le processus puisse être interrompu.

Donné à Acton Vale, ce 12 août 2021 (1<sup>er</sup> avis) et 26 août 2021 (2<sup>e</sup> avis).

Claudine Babineau, OMA  
Greffière, Ville d'Acton Vale

## Plusieurs coyotes observés dans la région de Valcourt

La MRC du Val-Saint-François informe que des coyotes ont été observés à proximité de zones urbanisées dans le secteur de Valcourt.

Ces animaux ne sont généralement pas dangereux pour l'humain, mais il est important de bien réagir en leur présence.

- Ne l'approchez pas ou n'essayez pas de le toucher;
- Ne lui donnez pas de nourriture ou ne tentez pas de l'appivoiser;

• Ne lui tournez pas le dos et ne fuyez pas en courant.

• Faites-vous aussi grand que possible, agitez les bras, faites beaucoup de bruit et criez;

• Ne laissez pas votre chien le chasser;

• Jetez des objets dans sa direction (roches, morceaux de bois, terre), sans chercher à le frapper;

• S'il ne fuit pas, éloignez-vous tranquillement en marchant de reculons.

## Avis

PROVINCE DE QUÉBEC



Aux personnes intéressées par une demande de permis en vue de la construction d'un bâtiment destiné à l'élevage porcin sur le territoire de la municipalité d'Upton.

Espace créatif

### AVIS PUBLIC

Est par les présentes donné de ce qui suit :

- 1) Le 17 août 2021, une demande de permis de construction d'un bâtiment destiné à l'élevage porcin, déposée par « 9387-9880 Québec Inc. », a été jugée conforme aux règlements d'urbanisme de la Municipalité d'Upton.
- 2) La Municipalité d'Upton a demandé à la MRC de tenir une assemblée publique de consultation qui aura lieu **jeudi le 16 septembre 2021, à 19h00, au centre communautaire d'Upton, sis au 885, rue Lanoie à Upton**. L'objet de cette assemblée est de recueillir les commentaires des citoyens sur ce projet en vue de déterminer si la délivrance du permis requis sera assujettie à certaines conditions prévues à l'article 165.4.13 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme. Au cours de cette assemblée, le projet sera présenté et une commission accueillera les questions et les commentaires sur ce projet.
- 3) Les documents produits par le demandeur, soit « 9387-9880 Québec Inc. », peuvent être consultés au bureau de la MRC d'Acton, situé au 1037, rue Beaugrand à Acton Vale, du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30, jusqu'au 1<sup>er</sup> octobre 2021. Ils peuvent également être consultés au bureau municipal d'Upton, situé au 810, rue Lanoie, du lundi au jeudi de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h30.
- 4) Les commentaires écrits pourront être reçus séance tenante par la commission ou transmis à la MRC d'Acton jusqu'au 1<sup>er</sup> octobre 2021 :

**Par la poste ou en personne:**

au 1037, rue Beaugrand, Acton Vale (Québec) J0H 1A0

**Par courriel:** info@mrcacton.ca

**Par télécopieur:** 450 546-4991

Le projet est localisé sur le lot numéro 1 957 772

(617, chemin Marin) à Upton,

propriété de « 9387-9880 Québec Inc. »



Donné à Acton Vale,

ce vendredi vingt-septième (27<sup>e</sup>) jour du mois d'août 2021.

Le directeur général adjoint et secrétaire-trésorier adjoint,  
Serge Dupont

## Robidoux, M. Normand 1952-2021



Au centre hospitalier Honoré-Mercier, le 7 août 2021, à l'âge de 69 ans, est décédé monsieur Normand Robidoux, époux de madame Pierrette Langevin, demeurant à Acton-Vale.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil son enfant : Mathieu; les enfants de sa conjointe : Robin (Judith) et Jason (Valérie); son petit-fils et ses petites-filles : Billy, Laurélie, Maheva, Lyvia, Elyssa, Méléanne; ses frères, ses sœurs, ses beaux-frères et ses belles-sœurs; ainsi que ses neveux, nièces, autres parents et amis. Il était également le père de feu Cédric.

La famille désire remercier le personnel du CLSC d'Acton-Vale ainsi que son inhalothérapeute pour les bons soins prodigués.

La crémation a eu lieu à Granby au crématorium Les Jardins Funéraires Bessette.

La famille recevra les témoignages de sympathie au salon LES JARDINS FUNÉRAIRES BESSETTE DE GRANBY, le dimanche 5 septembre 2021 à compter de 13 h, suivis d'un Hommage à la Vie à 15 h en la chapelle. Vous êtes toutefois invités à assister à celle-ci via le web, en simultané ou en rediffusion, à l'adresse suivante : <https://funeraweb.tv/fr/diffusions/34499>.

Nous vous invitons à envoyer vos mots de sympathie à la famille via notre site web: [www.famillebessette.com](http://www.famillebessette.com).

Selon les recommandations actuelles du gouvernement du Québec, une rotation des visiteurs est autorisée. Le nombre de personnes présentes ainsi que les règles sanitaires à respecter lors d'événements funéraires sont déterminés selon la zone en vigueur.



**Les Jardins Funéraires Bessette**  
997 rue des Colombes  
Granby, Qc J2J 2R2  
Tél.: 450-777-1171 ou 1-888-730-6666  
Télec.: 450 777-4393  
[www.famillebessette.com](http://www.famillebessette.com)  
Membre de la C.T.Q.



## Remerciements



### Denise Bernard St-Amant

La famille, remercie sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de Mme Denise Bernard St-Amant, survenu le 11 août 2021 à l'âge de 82 ans, soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, visites, dons, assistance aux funérailles ou de tout autre façon que ce soit. Les personnes qui ont omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

198749

## St-Onge Luc 1942 – 2021



Au Centre d'hébergement Frederick-George-Heriot de Drummondville, le 25 août 2021, paisiblement dans son sommeil, est décédé à l'âge de 78 ans, monsieur Luc St-Onge, époux de madame Pierrette Courchesne, fils de feu Raoul St-Onge et de feu Marie-Stella Ménard. Il était domicilié à Drummondville et originaire de Wickham.

Monsieur St-Onge reposera à la Coopérative J. N. Donais, 2625, boulevard Lemire, Drummondville, le jeudi 9 septembre 2021 dès 14h. La liturgie de la Parole sera célébrée sur invitation (maximum 50 personnes) à 19h. Vous pourrez les accompagner via Webdiffusion en utilisant le lien sur l'avis de décès du site [www.jndonais.ca](http://www.jndonais.ca), et en cliquant sur « Visionner les funérailles ».

En respect des consignes du Directeur de la santé publique, un maximum de 50 personnes en rotation dans le salon est permis et le port du masque demeure obligatoire.

Outre son épouse et sa belle-maman Marie-Paule Cardin (feu Charles-Édouard Courchesne), monsieur St-Onge laisse dans le deuil, ses enfants : Brigitte (Guy Gagné), Sonia et Luc Junior (Mélanie Beaudry); ses petits-enfants: Maxime Beaudry, Noah et Jessy Lajoie, Juliette, Molly et Charlotte St-Onge; ses frères et sœurs: Jean-Rock (Nicole Cardin), Lise (André Fillion), Georges-Étienne (Jeanne Courchesne), Colette (Gilles Lalime), Raymond et Yolande (Daniel Savoie); ses beaux-frères et belles-sœurs : Claire (Pierre-Luc Arsenault), Jean (Michelle Lacharité), Robert (Francine Guimont), Lorraine et feu Michel; oncles et tantes; nombreux neveux et nièces; autres parents et amis.

La famille désire remercier tout spécialement le personnel du 2e Ouest du Centre d'hébergement Frederick-George-Heriot pour les bons soins prodigués à Monsieur St-Onge au cours des 2 dernières années. Sachez que Monsieur St-Onge a toujours eu que de bons mots à votre endroit.

En guise de sympathie, des dons à Recherche SLA seraient grandement appréciés.

<https://www.jedonneenligne.org/slaquebec/DIM/>



**J.N. Donais, Coopérative funéraire**  
Tél : 819-472-3730  
Ligne info-décès 819-477-5924  
[www.jndonais.ca](http://www.jndonais.ca)

## Patrick Benoit

- ❖ Buffet chaud ou froid
- ❖ Méchoui
- ❖ Cuisine mobile
- ❖ Festival
- ❖ Camion réfrigéré



70 Rte Quintal, Saint-Liboire, Qc J0H 1R0  
Bernard : 450 793-2010 | Patrick cell : 450 230-5007  
Traiteur : [patrickbenoit@hotmail.com](mailto:patrickbenoit@hotmail.com)

## Communautaire

### ACEF MONTRÉGIE-EST

Vous êtes submergés par vos dettes? Vous n'arrivez plus à payer vos factures? Vous vous sentez lésés dans vos droits de consommateur? Communiquez avec nous au 450 252-0808 afin d'obtenir gratuitement des conseils, une évaluation de votre situation financière ou des pistes de solutions adaptées à vos besoins.

### ACTION EMPLOI

Action Emploi offre, à Saint-Hyacinthe, des groupes de chercheurs d'emploi âgés de 50 ans et plus. Nous avons aussi un service individuel pour les 18 ans et plus qui sont admissibles ou en cours d'emploi grâce à une subvention salariale de Services Québec. Info.: 450 773-8888.

### AIDE PÉDAGOGIQUE AUX ADULTES ET AUX JEUNES

L'organisme APAJ expérimente des ateliers d'alphabétisation sans l'utilisation de papier. Les personnes intéressées à améliorer leurs habiletés en lecture, écriture et calcul tout en apprenant à utiliser une tablette électronique sont invitées à s'inscrire au 450-261-0384. Ateliers gratuits dans les locaux du centre de bénévolat d'Acton Vale.

### ALCOOLIKES ANONYMES

Réunions à Acton Vale : « Le réveil du dimanche » à 10 h, au CLSC de la MRC

d'Acton; « Ma famille », les lundis et vendredi, à 20 h, au sous-sol de la sacristie de l'église Saint-André. Info.: 1-888-478-7030.

### AL-ANON

Lorsque vous ne savez pas vers qui vous tourner, parce qu'une personne boit trop, Al-Anon est là pour vous venir en aide. Des réunions se tiennent à Granby, Saint-Hyacinthe, Drummondville et au CLSC d'Acton Vale; elles sont toutefois suspendues actuellement à cause de la pandémie de COVID-19.. Info.: 1-888-425-2666 ou [www.al-anon.alateen.org](http://www.al-anon.alateen.org).

### ASSEMBLÉES CHRÉTIENNES

Tous les dimanches, à 10h, au 1220 rue Roy à Acton Vale. Louanges et paroles de Dieu. Info.: 1-514-817-6882.

### ASSOCIATION DES PARENTS DES ENFANTS HANDICAPÉS RICHELIEU-VAL-MASKA

L'association des parents des enfants handicapés Richelieu-Val-Maska a dernièrement lancé son site web accessible. Vous pouvez le visiter au [www.apehrvm.org](http://www.apehrvm.org). Sur notre site, vous y retrouverez : notre offre de service, nos activités, plusieurs liens utiles, notre journal Parent'hèse qui regroupe de multiples informations et bien plus encore. Bonne visite! Info.: 450-261-8556 ou [info@apehrvm.org](mailto:info@apehrvm.org).

## 2ème anniversaire de décès



### Gabriel Gélinas

On se souvient de toi, on a choisi de ne pas penser à ton départ mais plutôt de chérir ton souvenir et de le laisser vivre en nous.

Nous t'aimons infiniment.

En mémoire de Gabriel, donnez de votre temps : impliquez-vous auprès d'un enfant en difficulté d'apprentissage, participez activement à la vie sportive parascolaire, savourez les moments en famille.

En hommage à la vie soyez prudent sur la route, signalez vos intentions et n'oubliez pas que vous n'y êtes pas seul.

Ta grande famille et tes amis

188818

## Les préarrangements funéraires

- Vous vous assurez que vos dernières volontés seront respectées.
- Vous épargnez à vos proches des décisions difficiles lors de moments éprouvants.
- Vous pouvez étaler les paiements sur plusieurs années, sans intérêt.
- Vous bénéficiez des tarifs actuels en évitant les hausses des prix.
- Vous profitez de la tranquillité d'esprit que cette démarche peut procurer.
- Votre argent est déposé en sécurité dans un compte en fidéicommis conformément à la loi.



**U**  
COMPLEXE FUNÉRAIRE  
Ubal Lalime

RESIDENCES FUNÉRAIRES  
**Marcel Boisvert**  
GROUPE LALIME

Une maison de confiance  
depuis 1940

1166, rue Saint-André, Acton Vale  
450 546-5556  
[www.ubaldlalime.com](http://www.ubaldlalime.com)

80669



De la gymnastique aux Jeux olympiques

## Yannik Morin, l'athlète aux mille passions

Annie GAGNON

Mis à l'avant-scène par plusieurs athlètes qui ont eu le bonheur et la chance de travailler avec lui, Yannik Morin a lui-même un parcours d'athlète bien étoffé. Athlète olympique en bobsleigh, l'homme de 46 ans originaire de Roxton Falls s'est aussi démarqué en cyclisme sur piste.

Fort des titres acquis en culturisme, Yannik a poursuivi sa quête en devenant athlète de bobsleigh. Cette passion peu commune lui est tombée dessus lors d'un essai en bobsleigh sur roues alors qu'il était en vacances à Lake Placid, ville hôte des Jeux olympiques de 1932 et 1980. Mais comment transforme-t-on un culturiste en athlète olympique?

« C'est vrai que le culturisme n'est pas un atout du côté physiologique pour les sports de vitesse. Toutefois, cette discipline m'a appris à adopter un rythme de vie rigoureux. Pour atteindre les plus hauts niveaux en culturisme, ton style de vie doit être exemplaire. L'entraînement doit être au centre de tes préoccupations et occuper la majeure partie de ton temps », mentionne-t-il.

### ÉQUIPE CANADA

Cette anodine descente en bobsleigh aura marqué le parcours sportif de l'athlète qui commence un entraînement au sprint, une caractéristique essentielle pour celui qui occupe le poste de pilote puisqu'il est responsable de la poussée de départ, soit la course qui propulse le bobsleigh.

Ce toboggan de plus de 200 kg roule, en moyenne, à 130 km/h dans la descente, en plus du pilotage en cours de descente.

Au même moment, Bobsleigh Canada se lance dans le recrutement de nouveaux athlètes à travers le pays. Yannik Morin tente sa chance et intègre l'équipe canadienne, basée à Calgary.

« J'ai commencé l'entraînement à la fin de 1998 et j'ai représenté le Canada aux Olympiques de Salt Lake City en 2002, en bobsleigh à deux. Pour plusieurs raisons, je me suis retiré à la suite de ces Jeux pour revenir dans mon coin de pays », commente-t-il brièvement.

### CYCLISME SUR PISTE

De retour à ses origines, Yannik Morin se lance un nouveau défi en enfourchant un vélo pour se lancer dans le cyclisme sur piste. Rapidement, il s'illustre sur la scène

nationale où il remporte le titre de champion canadien à cinq reprises, de 2003 à 2007.

L'athlète se démarque aussi en étant médaillé à deux reprises aux championnats panaméricains et en participant à deux championnats du monde.

« Je crois que ma polyvalence est un bon exemple à donner aux parents. Un athlète devrait toujours se développer globalement avant de se spécialiser dans une discipline. Par exemple, la gymnastique est un sport qui offre une très bonne base pour le développement des athlètes », affirme-t-il.

### HOMMES FORTS

Rien n'arrête Yannik Morin qui, après avoir consacré cinq ans au cyclisme sur piste, se lance dans le monde bien particulier des hommes forts.

Cependant, la formule des hommes forts au Québec n'était pas adaptée pour les athlètes qui ont de plus petits gabarits.

Après avoir fait des compétitions aux États-Unis, Yannik revient au pays et s'allie à Mike Saunders pour former l'Alliance canadienne des athlètes de force amateur (ACAFA), une nouvelle association sportive dédiée à la force.

« Le but de l'Alliance est de permettre à des hommes forts de toutes catégories, ainsi qu'aux femmes, de participer à des compétitions en se mesurant à des athlètes de la même taille qu'eux », conclut-il.

L'union est parfaite pour l'athlète et l'entraîneur qu'est Yannik Morin puisqu'en plus de pratiquer ce sport, il peut accompagner les athlètes à même son gym basé à Waterloo, La Taule, un endroit prisé par beaucoup d'athlètes de haut niveau.



En 2002, Yannik Morin a participé aux Jeux olympiques de Salt Lake City en bobsleigh.

Série 4 de 7

## Les Castors se mesureront aux Expos

Annie GAGNON

La saison régulière des Castors d'Acton Vale au sein de la Ligue de baseball majeur du Québec (LBMQ) est maintenant terminée. La formation valoise a conclu sa saison avec une fiche de 9 victoires et 13 défaites, la positionnant au 3<sup>e</sup> rang de la division Louisville-Slugger. Elle commencera donc les séries éliminatoires face aux

Expos de Sherbrooke, détenteurs de la seconde position.

À leur première saison dans la division Louisville-Slugger, les Expos de Sherbrooke ont cumulé une fiche de 12 victoires et 10 défaites, ce qui leur a permis de devancer les Castors en saison régulière.

La série opposant les deux équipes promet d'être serrée tout comme l'ont été les matchs entre les deux formations

durant l'été. Et même si les Sherbrookoïses affichent de meilleurs statistiques, les hommes de Denis Lamontagne n'ont pas dit leur dernier mot.

« La pression est définitivement du côté de Sherbrooke. Ils ont terminé devant nous et, sur papier, ils ont l'avantage. Cependant, on va devoir causer une surprise et, si on joue à la hauteur de notre talent, c'est certain que nous sommes capables de sortir de cette série avec la victoire. Je le dis depuis le jour 1, si on veut gagner, on doit bien jouer défensivement. Si on est bon défensivement, on va soutenir nos lanceurs, et nos frappeurs vont faire le reste », affirme l'entraîneur-chef.

### UN REPOS QUI REVIGORE

Les Castors ont conclu leur saison régulière le 24 août, ce qui leur permet de profiter d'une pause de dix jours avant d'entreprendre le dernier droit, celui qui mène au championnat de la 20<sup>e</sup> année d'existence de la LBMQ.

« Ces dix jours de congé sont salutaires pour notre formation et ils arrivent à point nommé. Ça permet à nos blessés de se soigner et à nos vétérans de reposer la machine. On va se présenter à Sherbrooke avec la ferme intention de leur arracher le premier match. Si on prend les devants, la pression sera

encore plus forte pour eux, ce qui sera donc bénéfique pour nous », mentionne le # 21.

### PLAN DE MATCH

Le coach Lamontagne est un gars d'équipe et c'est pourquoi les décisions en vue des séries seront prises d'un commun accord avec le directeur général Jean-François Dorais et l'assistant-entraîneur Johan Ochoa.

« C'est certain qu'on va statuer sur nos lanceurs partants, mais on va s'ajuster au fur et à mesure. L'important, c'est de gagner un match à la fois et de tout donner pour y arriver. Si pour ça, on doit changer nos plans pendant le match, on va le faire », dit-il.

### CALENDRIER

Les Expos lanceront la série à domicile, au Stade Amédée-Roy de Sherbrooke, le vendredi 3 septembre à 20 h 15. Par la suite, la série se transportera du côté des Castors, le dimanche 5 septembre à 13 h 30, au Stade Léo-Asselin d'Acton Vale.

Le 3<sup>e</sup> match, qui aura lieu le lundi 6 septembre, débutera sous le coup de 18 h à Sherbrooke. La 4<sup>e</sup> rencontre sera présentée le mercredi 8 septembre, à 20 h, à Acton Vale.

Si nécessaire, les matchs 5 et 7 seront tenus au domicile des Expos, tandis que le match 6 sera joué en terrain valois.

198741

# Yoseikan Karaté Do.

**Karaté traditionnel  
Combat  
Jiu-Jitsu  
Compétition**

- Cours offert à partir de 4 ans
- Cours familial

Nouveau  
Cours de jour  
disponible



**Sensei Marc  
St-Onge,  
ceinture  
noire 2 dan.**



HAUT RESPECT  
DES NORMES SANITAIRES

450 549-5650

Cell. : 450 278-9993  
yoseikanactonvale@gmail.com

210 RUE CLOUTIER  
ACTON VALE

INSCRIPTIONS :  
8 SEPTEMBRE DE 18 H À 21 H  
DÉBUT DES COURS : MERCREDI 15 SEPTEMBRE



Tournoi atome et pee-wee d'Acton Vale

# Réal Manseau cède la présidence à Éric Caron



Annie GAGNON

Après 12 ans à la tête du Tournoi atome (M11) et pee-wee (M13) d'Acton Vale, Réal Manseau passe le flambeau à Éric Caron pour la 31e édition. M. Manseau demeure tout de même au sein de l'organisation à titre de directeur général de l'événement.

Éric Caron n'arrive pas les mains vides aux commandes du tournoi valois. Bénévole hors-pair depuis plus de 30 ans au sein de la communauté valoise, il a acquis un bagage important dans le milieu du hockey mineur.

Directeur au sein de l'Association du hockey mineur d'Acton Vale

pendant 10 ans, il a par la suite occupé le poste de président de cet organisme pendant trois ans.

À la suite de son mandat à titre de président, M. Caron a joint le conseil d'administration du Tournoi midget d'Acton Vale pendant deux saisons, chapeautant entre autres les célébrations entourant le 50e anniversaire de l'événement.

En 2020, Éric Caron quitte l'organisation du Tournoi midget pour prendre les rênes du Tournoi novice, atome et pee-wee d'Acton Vale aux côtés du pilier de cette organisation, Réal Manseau.

« Je souhaitais poursuivre mon implication dans le domaine du hockey parce que je crois vraiment à ce sport et la discipline qui l'entoure. Le tournoi correspond bien à mes valeurs puisque toutes les sommes d'argent amassées vont directement aux jeunes. Je redonne donc à ma façon à ma communauté. Pour ce qui est de Réal, je trouve important qu'il demeure dans l'organisation. Son expertise, ainsi que le temps qu'il



Pilier important du tournoi atome (M11) et pee-wee (M13), Réal Manseau passe le flambeau à Éric Caron, mais il demeure dans le giron de l'organisation à titre de directeur général.

consacre au tournoi, sont des atouts majeurs qui font la différence dans la réalisation d'un tel événement », a mentionné M. Caron.

## Le Tournoi atome et pee-wee appuie l'AHMAV

La mission principale du Tournoi atome (M11) et pee-wee (M13) est de soutenir l'Association du hockey mineur d'Acton Vale (AHMAV) en lui remettant une somme d'argent qui facilite la mise en place de conditions gagnantes pour la pratique du hockey.

Chaque année, le TAP remet une somme de 15 000 \$ à l'AHMAV qui permet, entre autres, d'organiser la saison selon les structures établies par Hockey-Québec, de voir au dévelop-

pement des joueurs ainsi qu'à la certification des entraîneurs et des arbitres et, bien sûr, de permettre aux jeunes hockeyeurs de la région de pratiquer leur sport préféré.

Cette année, après 16 mois de pandémie qui ont affecté la pratique du sport, le TAP a pris la décision de soutenir directement les parents de hockeyeurs en appliquant une réduction de 40 \$ sur la facture d'inscription de chacun des joueurs.

« Cette façon de faire ne sera pas récurrente, mais nous croyons que c'est une bonne façon de relancer le sport dans notre collectivité.

Bien sûr, il y a encore des questionnements en ce qui concerne les sports collectifs, mais nous sommes confiants que les jeunes pourront vivre une saison de hockey en 2021-2022 », explique le nouveau président Éric Caron.

### Demi-finale de division (série 4 de 7)

|  |  |  |
|--|--|--|
| <b>Match # 1 :</b><br>Vendredi 3 septembre<br>20 h 15 à Sherbrooke | <b>Match # 2 :</b><br>Dimanche 5 septembre<br>13 h 30 à Acton Vale   | <b>Match # 3 :</b><br>Lundi 6 septembre<br>18 h 00 à Sherbrooke      |
| <b>Match # 4 :</b><br>Mercredi 8 septembre<br>20 h 00 à Acton Vale | <b>*Match # 5 :</b><br>Vendredi 10 septembre<br>20 h 15 à Sherbrooke | <b>*Match # 6 :</b><br>Dimanche 12 septembre<br>13 h 30 à Acton Vale |
|  | <b>*Match # 7 :</b><br>Lundi 13 septembre<br>20 h 15 à Sherbrooke    |  |

\* si nécessaire

N.B Les règles et consignes sanitaires seront les mêmes qu'en saison régulière. En cas de pluie allez au [lbmq.ca](http://lbmq.ca).



# CHAUSSURES BAS PRIX

Promotion valide jusqu'au 8 septembre 2021

# SOLDE DE LA RENTRÉE



**79\$**

~~209,97\$~~  
Homme | TRA4NGFNOI



**19\$**

~~27,99\$~~  
Unisex | AC4141-NOI



**69\$**

~~174,99\$~~  
Homme | AC9240-NOI



**149\$**

~~279,99\$~~  
Homme | TBA1Z1VBRU



**34\$**

~~59,99\$~~  
Unisex | RLHUNTEVER



**69\$**

~~129,90\$~~  
Homme | AC9249GRI



**89<sup>95</sup>\$**

~~149,99\$~~  
Homme | ML339476GO



**59<sup>95</sup>\$**

Homme | SK771566N1 74,99\$  
Femme | SK772356N1 69,99\$



**21<sup>95</sup>\$**

~~44,99\$~~  
Homme | M8298256N1



**39<sup>95</sup>\$**

~~59,99\$~~  
Homme | M8208056N7



**29<sup>95</sup>\$**

~~54,99\$~~  
Femme | M807606N1



**59<sup>95</sup>\$**

~~89,99\$~~  
Femme | M8197606N1

**ACTON VALE**  
900 rue St-André,  
(coin de la rue Daigneault)  
450 546-0255

**CHAUSSURES BAS PRIX**  
**POUR TOUTE LA FAMILLE**  
URBAIN / SPORT / TRAVAIL

Lundi, Mardi, Mercredi : 10h à 17h  
Jeudi, Vendredi : 10h à 19h  
Samedi : 9h à 16h  
Dimanche : 10h à 15h